Parlament Europejski
2024-2029

Komisja Zatrudnienia i Spraw Socjalnych

2025/2095(INI)

24/7/2025

POPRAWKI
257 - 488

Projekt sprawozdania
João Oliveira
(PE774.256v01-00)

Opracowanie nowej strategii UE na rzecz walki z ubóstwem
(2025/2095(INI))

Poprawka 257
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Pál Szekeres, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. ***apeluje do Komisji i państw członkowskich***, aby ***znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w*** strategie polityczne gwarantujące powszechne ***i bezpłatne*** usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;	7. ***zaleca***, aby ***Komisja i państwa członkowskie wspierały*** strategie polityczne gwarantujące powszechne***, dostępne*** usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;

Or. en

Poprawka 258
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące ***powszechne i bezpłatne usługi publiczne*** wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;	7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące ***powszechny dostęp do przystępnych cenowo, inkluzywnych usług publicznych*** wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do ***przystępnych cenowo, trwałych i*** godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;

Or. en

Poprawka 259
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne ***gwarantujące*** powszechne ***i bezpłatne*** usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;	7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne ***oferujące*** powszechne***, przystępne cenowo*** usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych ***i przystępnych cenowo*** warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;

Or. en

Poprawka 260
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące ***powszechne i*** bezpłatne usługi publiczne wysokiej jakości, ***biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli*** ubóstwa, ***w tym*** w ***takich*** kwestiach ***jak edukacja,*** opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także ***powszechny*** dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii***,*** transportu, ***form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej***;	7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące bezpłatne usługi publiczne wysokiej jakości, ***w tym bezpłatną edukację o wysokiej jakości oraz wczesną edukację i opiekę nad dzieckiem, jako ważny czynnik przełamujący cykl*** ubóstwa***; wzywa Komisję i państwa członkowskie***, ***aby dokonywały również inwestycji*** w ***szczególności w*** kwestiach ***takich jak*** opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i

urządzeń sanitarnych, energii ***i*** transportu***; wzywa Komisję i państwa członkowskie do wspierania koordynacji między tymi służbami publicznymi***, ***czy to przez zintegrowane centra usług, czy też ulepszone mechanizmy koordynacji***;

Or. en

Poprawka 261
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w ***strategie polityczne gwarantujące powszechne i bezpłatne*** usługi ***publiczne wysokiej jakości***, ***biorąc pod uwagę ich*** wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w ***tym*** w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;	7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w ***powszechne, bezpłatne, wysokiej jakości usługi publiczne i*** usługi ***świadczone w ogólnym interesie gospodarczym; podkreśla***, ***że takie inwestycje wnoszą*** wkład w przerwanie ***międzypokoleniowych*** cykli ubóstwa ***i umożliwienie włączenia społecznego i zawodowego***, w ***szczególności*** w takich kwestiach jak ***opieka nad dzieckiem,*** edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;

Or. en

Poprawka 262
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące powszechne i bezpłatne usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;	7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące powszechne i bezpłatne usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, ***zrównoważonych lokalnych usług publicznych,*** wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;

Or. en

Poprawka 263
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące powszechne i bezpłatne usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;	7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące powszechne i bezpłatne usługi publiczne wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ***w tym w zakresie zdrowia psychicznego,*** ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;

Or. en

Poprawka 264
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące ***powszechne*** i ***bezpłatne usługi publiczne*** wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;	7. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby znacznie zwiększyły inwestycje publiczne w strategie polityczne gwarantujące ***uprawnienia socjalne dzięki powszechnym*** i ***bezpłatnym usługom publicznym*** wysokiej jakości, biorąc pod uwagę ich wkład w przerwanie cykli ubóstwa, w tym w takich kwestiach jak edukacja, opieka zdrowotna, ochrona socjalna, a także powszechny dostęp do godnych warunków mieszkaniowych, wody i urządzeń sanitarnych, energii, transportu, form aktywności kulturalnej i rekreacyjnej;

Or. pt

Poprawka 265
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 7 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7a. podkreśla, że dostęp do zdrowej i przystępnej cenowo żywności jest podstawową potrzebą, szczególnie dla osób i rodzin żyjących w skrajnym ubóstwie; wzywa Komisję i państwa członkowskie do zapewnienia spójnych przepisów dotyczących dostępności przystępnej cenowo i pożywnej żywności, w szczególności dla dzieci, osób starszych żyjących samotnie i społeczności marginalizowanych; podkreśla znaczenie włączenia wsparcia żywieniowego do systemów ochrony socjalnej, w tym przez dystrybucję żywności lub bonów żywnościowych, programy posiłków

szkolnych dla dzieci w potrzebie oraz ukierunkowane działania w okresie wakacji szkolnych;

Or. en

Poprawka 266
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 7 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7a. podkreśla, że środki w zakresie zrównoważenia środowiskowego i transformacji klimatycznej należy wdrażać w sposób sprawiedliwy społecznie i sprzyjający włączeniu społecznemu, tak aby gospodarstwa domowe o niskich dochodach nie ponosiły nieproporcjonalnie wysokich kosztów reform ekologicznych; apeluje o to, aby przystępność cenowa podstawowych potrzeb, takich jak mieszkanie, energia i transport, pozostała naczelną zasadą we wszystkich strategiach politycznych na rzecz ekologicznego rozwoju;

Or. en

Poprawka 267
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 7 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7a. wzywa Komisję i państwa członkowskie do zmiany odpowiednich przepisów w celu wyraźnego zakazania dyskryminacji ze względu na status

społeczno-ekonomiczny, które to zjawisko jest powiązane z innymi formami dyskryminacji; podkreśla, że konieczna jest jasna podstawa prawna zapewniająca egzekwowalne prawa i ochronę osób doświadczających ubóstwa i wykluczenia społecznego;

Or. en

Poprawka 268
Liesbet Sommen, Martine Kemp

Projekt rezolucji
Ustęp 7 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7a. wzywa Komisję, państwa członkowskie i regiony do współpracy ze społeczeństwem obywatelskim w kierunku promowania edukacji o wysokiej jakości jako podstawowego filaru walki z ubóstwem; wzywa Komisję do uwzględnienia kwestii edukacji o wysokiej jakości w przyszłych strategiach, planach działania i harmonogramach działań ukierunkowanych na włączenie społeczne i utrwalenie pozycji silnej społecznej Europy;

Or. en

Poprawka 269
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty

Projekt rezolucji
Ustęp 7 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7a. wzywa Komisję do wspierania państw członkowskich w ich działaniach na rzecz pomocy rodzinom znajdującym się w trudnej sytuacji, a zwłaszcza dzieciom, przez zapewnienie wczesnej,

dostępnej i przystępnej cenowo opieki nad dzieckiem, przy czym podkreśla znaczenie zapewnienia takiego wsparcia od najmłodszych lat w celu przerwania cyklu ubóstwa, w tym przez dostęp do wysokiej jakości wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem;

Or. en

Poprawka 270
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 7 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7b. z zadowoleniem przyjmuje fakt, że prawie wszystkie państwa członkowskie mają zwiększyć inwestycje publiczne w 2025 r.[1a], co jest niezbędne do zapewnienia dostępu do wysokiej jakości usług publicznych i osiągnięcia celów Europejskiego filaru praw socjalnych; przypomina, że Instrument na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (RRF) może być uruchamiany przez państwa członkowskie do dnia 31 grudnia 2026 r., i wzywa państwa członkowskie do pełnego i ukierunkowanego wykorzystania tych środków w celu wzmocnienia usług publicznych oraz ustanowienia polityki na rzecz inteligentnego i zrównoważonego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu oraz na rzecz następnego pokolenia, dzieci i młodzieży[1b];

[1a] Komunikat Komisji „Europejski semestr 2025: urzeczywistnienie nowych ram zarządzania gospodarczego” (COM(2024)0705 final).

[1b] Filary określone w art. 3 lit. c) i f) rozporządzenia (UE) 2021/241 ustanawiającego Instrument na rzecz

Odbudowy i Zwiększania Odporności.

Or. en

Poprawka 271
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 7 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7b. podkreśla rosnącą przepaść cyfrową oraz potrzebę podjęcia działań mających na celu wyeliminowanie wykluczenia cyfrowego grup o niskich dochodach i grup zmarginalizowanych; w związku z tym wzywa Komisję i państwa członkowskie do wspierania integracji cyfrowej grup znajdujących się w trudnej sytuacji przez środki zapewniające im dostęp do technologii cyfrowych, infrastruktury i łączności, a także szkolenia w zakresie podstawowych umiejętności cyfrowych;

Or. en

Poprawka 272
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty

Projekt rezolucji
Ustęp 7 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7b. wzywa Komisję i państwa członkowskie do zmniejszenia przepaści cyfrowej, która może pogłębiać ubóstwo przez ograniczanie dostępu do informacji, programów wsparcia i możliwości dostosowania się do rosnących kosztów, oraz zaleca uwzględnienie jasnych

wskaźników służących monitorowaniu integracji cyfrowej, zwłaszcza wśród dzieci;

Or. en

Poprawka 273
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 7 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7b. apeluje o uwzględnienie ocen wpływu na zdrowie psychiczne w planowaniu urbanistycznym i projektach mieszkaniowych finansowanych z programów UE; podkreśla, że miasta i programy mieszkaniowe powinny być projektowane w taki sposób, aby zmniejszać stres, promować więzi społeczne i wspierać dobre samopoczucie emocjonalne;

Or. en

Poprawka 274
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 7 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7c. przypomina, że coraz powszechniejsze stosowanie algorytmów i systemów sztucznej inteligencji (AI) w podstawowych usługach publicznych, takich jak dostęp do świadczeń socjalnych, policja, wymiar sprawiedliwości i rekrutacja, stwarza poważne ryzyko wzmocnienia istniejących

form dyskryminacji, zwłaszcza wobec osób doświadczających ubóstwa; podkreśla, że takie systemy algorytmiczne – z uwagi na sposób ich zaprojektowania lub wdrożenia – mimo że mają na celu zwiększenie dostępności i efektywności usług publicznych, mogą naruszać prawa podstawowe, w tym prawo do niedyskryminacji i prawo do prywatności;

Or. en

Poprawka 275
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 7 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7c. podkreśla, że dostęp do przystępnych cenowo i wysokiej jakości usług opieki domowej ma zasadnicze znaczenie dla zapobiegania ubóstwu i wykluczeniu społecznemu osób starszych, osoba z niepełnosprawnościami i innych grup znajdujących się w trudnej sytuacji – zwłaszcza na obszarach wiejskich i słabo rozwiniętych – oraz podkreśla, że w obszarze świadczenia takich usług należy promować formalne, wysokiej jakości zatrudnienie i sprawiedliwe warunki pracy;

Or. en

Poprawka 276
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 7 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7d. podkreśla potencjał dostępnych i odpowiednio finansowanych usług opieki

domowej w tworzeniu stabilnych miejsc pracy, zwłaszcza na obszarach wiejskich i w regionach starzejących się; apeluje o wprowadzenie ukierunkowanych programów podnoszenia kwalifikacji i zapewnienia sprawiedliwych warunków pracy wśród pracowników opieki domowej;

Or. en

Poprawka 277
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 7 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7d. wzywa Komisję Europejską, aby promowała uwzględnianie etyki na etapie projektowania AI, oraz apeluje do niej, aby zasada niedyskryminacji była podstawowym elementem wszystkich przepisów UE dotyczących sztucznej inteligencji;

Or. en

Poprawka 278
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 7 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7e. uważa, że cel, jakim jest pełna cyfryzacja kluczowych usług publicznych, określony w programie „Droga ku

cyfrowej dekadzie" jest niezgodny z dowodami wskazującymi[1a], że odejście od zindywidualizowanych rozwiązań pomocy społecznej zapewnianych przez państwo pogłębia nierówności między obszarami miejskimi i wiejskimi, grupami wiekowymi i grupami społeczno-ekonomicznymi; wzywa Komisję i państwa członkowskie do zajęcia się tą kwestią w kontekście strategii i krajowych planów działania, zapewniając niezbędne zasoby ludzkie w kluczowych służbach administracji publicznej;

[1a] Badanie eksploracyjne dotyczące korzystania z narzędzi cyfrowych przez osoby doświadczające ubóstwa, EAPN, 2024.

Or. en

Poprawka 279
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 7 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	7f. wzywa Komisję i państwa członkowskie do przeglądu polityki i środków o charakterze sankcji, które penalizują osoby doświadczające skrajnego ubóstwa, takich jak zakaz spania w miejscach publicznych, ograniczenia dotyczące żebractwa, przymusowe wysiedlenia oraz sankcje wobec osób udzielających wsparcia; podkreśla, że środki takie często naruszają godność, pogłębiają wykluczenie i są sprzeczne z długoterminowymi celami włączenia społecznego;

Or. en

Poprawka 280
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 8

Projekt rezolucji	*Poprawka*
8. apeluje do Komisji***, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do tego prawa*** i ***uwzględniającej w szczególny sposób kwestię osób w kryzysie bezdomności; wzywa Komisję do opracowania planu zaspokajania potrzeb mieszkaniowych wszystkich obywateli państw członkowskich UE, w tym do utworzenia dodatkowego i specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych zasobów mieszkaniowych;***	8. apeluje do Komisji i ***Parlamentu Europejskiego o poszanowanie wyłącznych kompetencji*** państw członkowskich w ***zakresie mieszkalnictwa***;

Or. en

Poprawka 281
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 8

Projekt rezolucji	*Poprawka*
8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej ***zapewniającej powszechny dostęp do tego prawa*** i ***uwzględniającej w szczególny sposób kwestię osób w kryzysie bezdomności***; wzywa Komisję do ***opracowania planu zaspokajania potrzeb mieszkaniowych wszystkich obywateli państw członkowskich UE, w tym do*** utworzenia ***dodatkowego i*** specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych zasobów mieszkaniowych;	8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej***, która sprzyja inwestycjom publiczno-prywatnym*** i ***zapewnia przystępność cenową mieszkań dzięki rozwiązaniom rynkowym***; wzywa Komisję do utworzenia specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych zasobów mieszkaniowych;

Or. en

Poprawka 282
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Ustęp 8

Projekt rezolucji	*Poprawka*
8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do ***tego prawa*** i uwzględniającej w szczególny sposób kwestię osób w kryzysie bezdomności; wzywa Komisję do opracowania planu zaspokajania potrzeb mieszkaniowych wszystkich obywateli państw członkowskich UE, ***w tym do utworzenia dodatkowego i specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych zasobów mieszkaniowych***;	8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do ***godnych*** i ***przystępnych cenowo mieszkań oraz*** uwzględniającej w szczególny sposób kwestię osób w kryzysie bezdomności; wzywa Komisję do opracowania planu zaspokajania potrzeb mieszkaniowych wszystkich obywateli państw członkowskich UE, ***przy jednoczesnym poszanowaniu zasady pomocniczości***;

Or. en

Poprawka 283
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 8

Projekt rezolucji	*Poprawka*
8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do ***tego prawa*** i uwzględniającej w szczególny sposób kwestię osób w kryzysie bezdomności; wzywa Komisję do opracowania planu zaspokajania potrzeb mieszkaniowych wszystkich obywateli państw członkowskich UE, w tym do utworzenia dodatkowego i specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych	8. ***z zadowoleniem przyjmuje ogłoszony europejski plan na rzecz przystępnych cenowo mieszkań, który ma wspierać państwa członkowskie w walce z kryzysem mieszkaniowym oraz gwałtownie rosnącymi cenami czynszów i nieruchomości;*** apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do ***mieszkań*** i uwzględniającej w szczególny sposób kwestię osób w kryzysie

zasobów mieszkaniowych;	bezdomności; wzywa Komisję do opracowania planu zaspokajania potrzeb mieszkaniowych wszystkich obywateli państw członkowskich UE, w tym do utworzenia dodatkowego i specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych ***i prywatnych*** zasobów mieszkaniowych***, z uwzględnieniem szczególnych środków skierowanych do osób doświadczających ubóstwa; podkreśla zasadniczą rolę przystępnych cenowo i dostępnych mieszkań we wspieraniu deinstytucjonalizacji i zapobieganiu instytucjonalizacji z powodu ubóstwa, nieodpowiednich warunków mieszkaniowych lub braku wsparcia; wzywa państwa członkowskie do opracowania i odpowiedniego finansowania krajowych strategii mieszkaniowych, w których priorytetem jest dostęp do przystępnych cenowo, zrównoważonych i godnych warunków mieszkaniowych dla osób znajdujących się w najbardziej niekorzystnej sytuacji; wzywa ponadto Komisję do zmiany zasad pomocy państwa w celu umożliwienia stosowania środków wsparcia mieszkaniowego i mieszkalnictwa socjalnego;***

Or. en

Poprawka 284
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 8

Projekt rezolucji	*Poprawka*
8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do tego prawa i uwzględniającej ***w szczególny sposób kwestię osób w kryzysie*** bezdomności***; wzywa Komisję do opracowania planu***	8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do tego prawa i uwzględniającej ***konkretne działania mające na celu rozwiązanie kryzysu*** bezdomności ***przez wspieranie strategii***

zaspokajania potrzeb mieszkaniowych wszystkich obywateli państw członkowskich UE, w tym do utworzenia dodatkowego i specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych zasobów mieszkaniowych;	***politycznych takich jak „najpierw mieszkanie”, zapobieganie bezdomności, odpowiednia ochrona socjalna oraz konkretne środki mające na celu walkę z bezdomnością rodzin i dzieci, oraz inwestowanie w takie strategie***;

Or. en

Poprawka 285
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 8

Projekt rezolucji	*Poprawka*
8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do tego prawa i uwzględniającej w szczególny sposób ***kwestię*** osób w kryzysie bezdomności; wzywa Komisję do ***opracowania planu zaspokajania potrzeb mieszkaniowych*** wszystkich obywateli państw członkowskich UE, w tym ***do utworzenia*** dodatkowego i specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych zasobów mieszkaniowych;	8. apeluje do Komisji, aby wspierała państwa członkowskie w promowaniu polityki mieszkaniowej zapewniającej powszechny dostęp do tego prawa i uwzględniającej w szczególny sposób ***działania ukierunkowane na sytuację*** osób w kryzysie bezdomności***, w tym bezdomnych kobiet, które często uciekają przed przemocą ze strony mężczyzn, a także dostępność mieszkań dla osób z niepełnosprawnościami i osób starszych***; wzywa Komisję do ***dopilnowania, aby w jej planie na rzecz przystępnych cenowo mieszkań uwzględniono niezaspokojone potrzeby mieszkaniowe*** wszystkich obywateli państw członkowskich UE, w tym ***aby przewidziano utworzenie*** dodatkowego i specjalnego funduszu UE na rozbudowę i renowację publicznych ***i socjalnych*** zasobów mieszkaniowych***, oraz aby plan ten przyczyniał się do wspierania przejścia od opieki instytucjonalnej do opieki środowiskowej nad osobami z niepełnosprawnościami; podkreśla, że strategia musi zawierać specjalny rozdział poświęcony zwalczaniu bezdomności w uznaniu faktu, że jest to jedna z najpoważniejszych i najbardziej widocznych form ubóstwa i wykluczenia społecznego; wzywa Komisję do dalszego***

rozwoju europejskiej platformy zwalczania bezdomności przez większe finansowanie zarówno działań, jak i zarządzania oraz rozszerzenie trzech obszarów działalności, tj. monitorowania, wzajemnego uczenia się i dostępu do funduszy UE; domaga się zwrócenia szczególnej uwagi na grupy znajdujące się w najtrudniejszej sytuacji, zwłaszcza dzieci;

Or. en

Poprawka 286
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 8 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8a. przypomina, że Społeczny Fundusz Klimatyczny zapewni pomoc finansową dla państw członkowskich od 2026 r. w celu wsparcia gospodarstw domowych znajdujących się w trudnej sytuacji przez tymczasowe bezpośrednie wsparcie dochodów, środki i inwestycje mające na celu zwiększenie efektywności energetycznej budynków, obniżenie emisyjności systemów ciepłowniczych i chłodniczych w budynkach oraz integrację w budynkach systemów wytwarzania i magazynowania energii ze źródeł odnawialnych; wzywa państwa członkowskie do wymiany najlepszych praktyk w zakresie zwalczania ubóstwa energetycznego, takich jak bony energetyczne i regulacja cen energii; wzywa państwa członkowskie do priorytetowego uwzględnienia w krajowych planach społeczno-klimatycznych środków wspierających grupy najbardziej narażone, w szczególności gospodarstwa domowe z co najmniej jednym dzieckiem;

Or. en

Poprawka 287
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 8 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8a. wzywa Komisję do zapewnienia, aby plan na rzecz przystępnych cenowo mieszkań zaspokajał potrzeby mieszkaniowe wszystkich obywateli państw członkowskich UE, ze szczególnym uwzględnieniem znajdujących się w trudnej sytuacji dzieci, młodzieży i społeczności marginalizowanych, przez środki takie jak reforma zasad pomocy państwa, aby umożliwić państwom członkowskim większe inwestycje w budownictwo publiczne i socjalne, zwiększenie finansowania publicznego i prywatnego dla sektora non-profit i podmiotów gospodarki społecznej w dziedzinie mieszkalnictwa oraz środki mające na celu wzmocnienie praw najemców i zapewnienie stabilności mieszkaniowej;

Or. en

Poprawka 288
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 8 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8a. wzywa Komisję do wspierania państw członkowskich w realizacji i rozszerzaniu programów zapobiegania bezdomności; wzywa Komisję do przedstawienia solidnego planu działania

zawierającego konkretne cele, mającego na celu wyeliminowanie bezdomności w całej UE do 2030 r.;

Or. pt

Poprawka 289
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 8 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8a. w strategii należy ponadto promować dostęp do przystępnych cenowo i odpowiednich mieszkań na wynajem przez wspieranie programów budownictwa społecznego i spółdzielczego, wprowadzanie w stosownych przypadkach ograniczeń wysokości czynszów oraz środki zapobiegające eksmisjom i spekulacji na rynku mieszkaniowym;

Or. en

Poprawka 290
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 8 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8b. wzywa Komisję do zbadania związku między utratą pracy a bezdomnością, ze szczególnym uwzględnieniem pracowników migrujących znajdujących się w niepewnej sytuacji na rynku pracy; wzywa Komisję i państwa członkowskie do podjęcia działań mających na celu zapobieganie bezdomności w ogóle, a w szczególności bezdomności spowodowanej utratą pracy i niepewnymi warunkami

zatrudnienia; podkreśla brak danych statystycznych dotyczących bezdomności nieformalnej; jest szczególnie zaniepokojona sytuacją dzieci mieszkających w samochodach lub garażach; podkreśla potrzebę znacznej poprawy jakości danych dotyczących bezdomnych dzieci i dzieci mieszkających w nieodpowiednich warunkach;

Or. en

Poprawka 291
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 8 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8b. podkreśla, że postępowania eksmisyjne powinny być stosowane wyłącznie jako środek ostateczny; podkreśla, że w przypadkach gdy eksmisje uznaje się za absolutnie konieczne, muszą im towarzyszyć odpowiednie działania w zakresie zapewnienia odpowiednich mieszkań socjalnych oraz kompleksowe środki realokacyjne, aby żadna osoba ani rodzina nie znalazła się w wyniku tych działań bez dachu nad głową;

Or. en

Poprawka 292
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 8 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8b. Wzywa Komisję i państwa członkowskie do wspierania projektów renowacji i rozbudowy budynków mieszkalnych, w których do projektach

uwzględnia się efektywność energetyczną i zdrowie psychiczne, w uznaniu ich podwójnego potencjału w zakresie łagodzenia niedostatków mieszkaniowych i tworzenia wykwalifikowanych miejsc pracy w budownictwie, koordynacji opieki i usługach społecznych;

Or. en

Poprawka 293
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 8 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8c. podkreśla potrzebę podjęcia działań mających na celu wyeliminowanie przeszkód administracyjnych uniemożliwiających osobom nieposiadającym zameldowania, w tym Romom, dostęp do usług kluczowych i ochrony socjalnej, ponieważ bariery te utrwalają i pogłębiają ubóstwo i wykluczenie; podkreśla w szczególności, że dostęp do usług kluczowych i świadczeń socjalnych mógłby być powiązany z indywidualnym numerem identyfikacyjnym, a nie z adresem zameldowania;

Or. en

Poprawka 294
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 8 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8c. wzywa państwa członkowskie do ochrony osób znajdujących się w trudnej sytuacji finansowej z powodu leczenia

chorób, w tym do zapewnienia im dostępu do zwolnień chorobowych, rent inwalidzkich i uprawnień do urlopów zdrowotnych;

Or. en

Poprawka 295
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 8 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8d. wyraża ubolewanie nad faktem, że dużo jeszcze brakuje do osiągnięcia celu ram strategicznych dotyczących Romów na lata 2021–2030, jakim jest zmniejszenie o co najmniej połowę różnic w poziomie ubóstwa między społecznościami romskimi a ogółem ludności; podkreśla, że strategia UE na rzecz walki z ubóstwem powinna mieć ten sam cel, co strategiczne unijne ramy strategiczne dotyczące Romów i europejska gwarancja dla dzieci, czyli promowanie praw podstawowych, zmniejszanie nierówności i zwalczanie dyskryminacji strukturalnej; podkreśla, że istotne jest zapewnienie synergii w zakresie wdrażania tych inicjatyw, zwłaszcza jeżeli chodzi o zwalczanie ubóstwa dzieci i przełamywanie cyklu międzypokoleniowego wykluczenia społecznych rodzin romskich;

Or. en

Poprawka 296
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 8 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8e. podkreśla, że osoby doświadczające ubóstwa nadal napotykają liczne przeszkody w dostępie do usług publicznych; wzywa Komisję Europejską do wyjścia poza dobrowolne podejście przyjęte w europejskich ramach odniesienia na rzecz zapewniania jakości usług społecznych i zaproponowanie wspólnych ram dotyczących pomiaru i porównywania jakości, przystępności cenowej, inkluzywności i zasięgu usług społecznych w Unii Europejskiej, w szczególności zdolności do świadczenia usług na rzecz osób doświadczających ubóstwa; wzywa ponadto państwa członkowskie do poprawy szkolenia pracowników służby publicznej, aby byli bardziej świadomi sytuacji osób doświadczających ubóstwa i lepiej umieli pomagać takim osobom w ramach usług wsparcia, a także do zapewnienia dostępu do środków odwoławczych w przypadku odmowy dostępu do usług społecznych; zwraca uwagę, że wszystkie służby publiczne powinny stosować zasadę kierowania, tak aby w przypadku, gdy punkt pierwszego kontaktu nie umożliwia bezpośredniego udzielenia pomocy, osoby mogły zostać skierowane do właściwych służb lub odpowiednich zasobów;

Or. en

Poprawka 297
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 8 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	8f. podkreśla potrzebę osiągnięcia równowagi między procesem cyfryzacji usług publicznych i administracji a potrzebami grup znajdujących się w

	trudnej sytuacji, które nie mają dostępu do technologii cyfrowych, infrastruktury materialnej i łączności lub umiejętności umożliwiających korzystanie z tych usług online; wzywa państwa członkowskie do utrzymania możliwości wsparcia osobistego w celu zapewnienia równego dostępu do usług publicznych i zapobiegania pogłębianiu się przepaści cyfrowej; podkreśla, że szkolenia cyfrowe w zakresie kultury informatycznej i podstawowych umiejętności cyfrowych powinny umożliwić wszystkim, w tym osobom doświadczającym ubóstwa, nabranie pewności siebie w procesie transformacji cyfrowej;

Or. en

Poprawka 298
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 299
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 300
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w ***odniesieniu*** do ***kobiet***;	9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności ***ze względu na płeć, pochodzenie rasowe lub etniczne, niepełnosprawność, wiek, pochodzenie społeczno-ekonomiczne, orientację seksualną, tożsamość płciową lub status imigracyjny; w związku z tym wzywa państwa członkowskie do szybkiego wdrożenia dyrektywy (UE) 2023/970[1a]; podkreśla, że w kontekście zapobiegania takim nierównościom i dyskryminacji istotne znaczenie mają kampanie informacyjne i szkolenia dotyczące świadomych i nieświadomych uprzedzeń;***

1a Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2023/970 z dnia 10 maja 2023 r. w sprawie wzmocnienia stosowania zasady równości wynagrodzeń dla mężczyzn i kobiet za taką samą pracę lub pracę o takiej samej wartości za

pośrednictwem mechanizmów przejrzystości wynagrodzeń oraz mechanizmów egzekwowania (Dz.U. L 132 z 17.5.2023, s. 21).

Or. en

Poprawka 301
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły ***skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia*** za tę samą pracę, ***co przyczyni*** się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet;	9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły ***strategie polityczne zapewniające równe wynagrodzenie*** za tę samą pracę, ***a także środki sprzyjające rozwojowi umiejętności i elastyczności rynku pracy oraz przyczyniające*** się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet;

Or. en

Poprawka 302
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności ***w odniesieniu do kobiet***;	9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności ***ze względu na płeć, pochodzenie rasowe lub etniczne,***

niepełnosprawność, wiek, pochodzenie społeczno-ekonomiczne, orientację seksualną, tożsamość płciową lub status imigracyjny;

Or. en

Poprawka 303
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady ***równego wynagrodzenia*** za ***tę*** samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet;	9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady ***równości wynagrodzeń*** za ***taką*** samą pracę ***lub pracę o takiej samej wartości***, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet ***i innych grup w trudnej sytuacji***;

Or. en

Poprawka 304
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet;	9. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby przyjęły skuteczne środki służące wdrożeniu zasady równego wynagrodzenia za tę samą pracę, co przyczyni się do zwalczania nierówności i dyskryminacji zawodowej, w szczególności w odniesieniu do kobiet***, osób z niepełnosprawnościami i osób samotnie wychowujących dzieci***;

Or. en

Poprawka 305
Liesbet Sommen, Martine Kemp

Projekt rezolucji
Ustęp 9 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9a. zwraca się do Komisji, aby we współpracy z państwami członkowskimi UE opracowała konkretne i ukierunkowane strategie polityczne mające na celu zwalczanie ubóstwa menstruacyjnego; podkreśla, że istotne jest stosowanie innowacyjnych rozwiązań, nawiązywanie współpracy strukturalnej z odpowiednimi zainteresowanymi stronami oraz stosowanie podejścia opartego na naukowych podstawach; apeluje o potraktowanie tej kwestii jako priorytetu w agendzie miejskiej dla UE, w szczególności w ramach tematu „ubóstwo na obszarach miejskich";

Or. en

Poprawka 306
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 9 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9a. wzywa Komisję do zapewnienia inwestycji w systemy ochrony dzieci, w tym w walkę z przemocą wobec dzieci, nalega, aby w strategii tej chroniono prawo dziecka do życia rodzinnego i zagwarantowano, aby ubóstwo lub trudna sytuacja społeczno-ekonomiczna nigdy nie stanowiły jedynego powodu oddzielania dzieci od rodzin;

Or. en

Poprawka 307
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 9 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9a. wzywa Komisję, aby w ramach polityki spójności UE utworzyła fundusz na rzecz wspierania dostępnych mieszkań socjalnych, w tym dostosowania mieszkań dla osób przechodzących intensywne leczenie onkologiczne i powracających do zdrowia po takim leczeniu;

Or. en

Poprawka 308
Evelyn Regner, Aodhán Ó Ríordáin

Projekt rezolucji
Ustęp 9 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	9a. wzywa Komisję do przedstawienia skutecznych inicjatyw mających na celu zwalczanie transgranicznego dumpingu płacowego i socjalnego, w tym wniosku dotyczącego nadania Europejskiemu Urzędowi ds. Pracy konkretnych uprawnień wykonawczych;

Or. en

Poprawka 309
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 10

Projekt rezolucji	*Poprawka*
10. wzywa państwa członkowskie do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa i rodzicielstwa, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, ułatwić kobietom powrót do pracy po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w miejscu pracy;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 310
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 10

Projekt rezolucji	*Poprawka*
10. wzywa państwa członkowskie do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa i rodzicielstwa, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, ułatwić kobietom powrót do pracy po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w miejscu pracy;	10. wzywa państwa członkowskie do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa i rodzicielstwa ***oraz prawa opiekunów***, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym ***i elastyczną organizację pracy***, ułatwić kobietom ***dostęp do dochodu gwarantowanego w okresie urlopu macierzyńskiego oraz*** powrót do pracy po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w miejscu pracy;

Or. en

Poprawka 311
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 10

Projekt rezolucji	*Poprawka*
10. wzywa państwa członkowskie do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa i rodzicielstwa, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, ułatwić kobietom powrót do pracy po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w miejscu pracy;	10. wzywa państwa członkowskie do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa i rodzicielstwa ***oraz prawa opiekunów***, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym ***i elastyczną organizację pracy***, ułatwić kobietom powrót do pracy po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w miejscu pracy; ***zachęca państwa członkowskie do wprowadzenia i promowania polityki w zakresie dostępnych i odpowiednio wynagradzanych urlopów ojcowskich, umożliwiającej ojcom nawiązanie silnych więzi z dziećmi, równy podział obowiązków związanych z opieką nad nimi oraz wykorzystanie niezbędnego czasu na wspieranie wczesnego rozwoju dzieci i dobrego funkcjonowania rodziny;***

Or. en

Poprawka 312
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty

Projekt rezolucji
Ustęp 10

Projekt rezolucji	*Poprawka*
10. wzywa państwa członkowskie do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa i rodzicielstwa, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, ***ułatwić kobietom powrót do pracy*** po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w ***miejscu pracy***;	10. wzywa państwa członkowskie do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa i rodzicielstwa, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, ***wspierać reintegrację zawodową kobiet*** po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w ***przestrzeni roboczej***;

Or. en

Poprawka 313
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Pál Szekeres

Projekt rezolucji
Ustęp 10

Projekt rezolucji	*Poprawka*
10. ***wzywa*** państwa członkowskie ***do opracowania strategii politycznych wzmacniających prawa dotyczące macierzyństwa, ojcostwa*** i ***rodzicielstwa***, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, ułatwić kobietom powrót do pracy po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w miejscu pracy;	10. ***zaleca, aby*** państwa członkowskie ***opracowały strategie polityczne wzmacniające rodzinę, współczynnik urodzeń*** i ***macierzyństwo***, aby promować równowagę między życiem zawodowym a prywatnym, ułatwić kobietom powrót do pracy po ciąży i urlopie macierzyńskim oraz zagwarantować odpowiednie warunki do karmienia piersią w miejscu pracy;

Or. en

Poprawka 314
Séverine Werbrouck

Projekt rezolucji
Ustęp 10 – akapit 1 (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	podkreśla, że w ramach tych strategii politycznych należy zwrócić szczególną uwagę na samotne matki oraz zapewnić wszystkim matkom swobodę powrotu do pracy lub pozostania w niej, bez wywierania żadnej presji, aby pozostało to wolnym wyborem zgodnym z potrzebami związanymi z wychowaniem dzieci;

Or. fr

Poprawka 315
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 10 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10a. podkreśla, że wykonywanie nieodpłatnej pracy opiekuńczej w nieproporcjonalny sposób wpływa na bezpieczeństwo ekonomiczne kobiet; wzywa Komisję i państwa członkowskie do zapewnienia pełnego wdrożenia dyrektywy w sprawie równowagi między życiem zawodowym a prywatnym oraz do większego uznania opiekunów nieformalnych przez oferowanie im odpowiednich usług opieki wytchnieniowej oraz wsparcie na rzecz wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem dla rodzin o niskich dochodach; zachęca państwa członkowskie do zbadania możliwości przyjęcia praktyk polegających na zapewnianiu comiesięcznych dodatków dla nieformalnych opiekunów osób – zwłaszcza z gospodarstw domowych o niskich dochodach – które po profesjonalnej ocenie uznano za niezdolne do samodzielnego życia, jako środek wspierający godną opiekę środowiskową; zachęca państwa członkowskie do włączenia tych środków do krajowych ram ochrony socjalnej i opieki długoterminowej w ramach kompleksowej polityki przeciwdziałania ubóstwu;

Or. en

Poprawka 316
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 10 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10a. wzywa państwa członkowskie do ustanowienia i finansowego wspierania ośrodków opieki dla osób w kryzysie

bezdomności, zapewniających zarówno podstawową, jak i specjalistyczną opiekę medyczną odpowiadającą ich potrzebom – w tym w zakresie zdrowia psychicznego i fizycznego – a także programy edukacyjne ukierunkowane na profilaktykę uzależnień (w tym poradnictwo) oraz działania służące rozwijaniu kompetencji niezbędnych do reintegracji społecznej; Komisja Europejska zapewni wytyczne i ułatwi wymianę najlepszych praktyk między państwami członkowskimi w celu zapewnienia skutecznego i humanitarnego funkcjonowania tych ośrodków opiekuńczych;

Or. en

Poprawka 317
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 10 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10a. przypomina, że eliminacja dyskryminacji strukturalnej i systemowej oraz nierówności ma zasadnicze znaczenie z punktu widzenia zapobiegania ubóstwu i jego likwidacji oraz zapewnienia równości wszystkich ludzi; w związku z tym wzywa Komisję i państwa członkowskie do przyjęcia i wdrożenia wszechstronnych i odpowiednio finansowanych strategii politycznych mających na celu zwalczanie wszelkich form dyskryminacji, w tym rasizmu i ksenofobii, we wszystkich dziedzinach życia codziennego, w tym w edukacji, zatrudnieniu, opiece zdrowotnej, mieszkalnictwie, dostępie do wymiaru sprawiedliwości i uczestnictwie w życiu demokratycznym;

Or. pt

Poprawka 318
Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel

Projekt rezolucji
Ustęp 10 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10a. wzywa państwa członkowskie do wzmocnienia krajowych i regionalnych systemów opieki publicznej, aby zapewnić wszystkim osobom, zarówno starszym, jak i młodszym, niezależnie od ich pochodzenia, dostęp do profesjonalnych usług opiekuńczych gwarantujących dobre warunki pracy pracownikom opieki; podkreśla, że usługi opieki domowej mają zasadnicze znaczenie w kontekście zapewnienia wysokiej jakości opieki nad osobami starszymi, ukierunkowanej na ich potrzeby, a także wysokiej jakości opieki nad dziećmi;

Or. en

Poprawka 319
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 10 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10a. wzywa Komisję i państwa członkowskie do formalnego uznania i docenienia nieodpłatnej pracy opiekuńczej, w tym nieformalnej opieki rodzinnej nad osobami z niepełnosprawnościami, osobami starszymi i osobami cierpiącymi na choroby przewlekłe, jako istotnego wkładu w spójność społeczną i zapobieganie ubóstwu;

Or. en

Poprawka 320
Regina Doherty, Martine Kemp

Projekt rezolucji
Ustęp 10 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10a. wzywa państwa członkowskie do opracowania polityki i dostępu do wsparcia w zakresie powrotu do pracy dla kobiet, które z powodu obowiązków rodzinnych pozostawały poza rynkiem pracy przez kilka lat;

Or. en

Poprawka 321
Niels Geuking, Romana Tomc

Projekt rezolucji
Ustęp 10 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10a. wzywa Komisję do zapewnienia pełnego wdrożenia inicjatywy „Silniejsze rodziny" rozpoczętej w 2023 r., w jedności i pełnej zgodzie ze wszystkimi państwami członkowskimi;

Or. en

Poprawka 322
Niels Geuking, Romana Tomc

Projekt rezolucji
Ustęp 10 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10b. wzywa Komisję – przy pełnym uwzględnieniu kompetencji UE – do przedstawienia państwom członkowskim jasnych zaleceń dotyczących mechanizmów mających na celu

zapewnienie holistycznych, usprawnionych, odpowiednio finansowanych i lepiej zintegrowanych mechanizmów na rzecz silniejszych rodzin; powinny one opierać się na dotychczasowych osiągnięciach, obejmować konkretne strategie i działania mające na celu konsolidację systemów świadczeń rodzinnych oraz wspierać państwa członkowskie w zapewnieniu pełnego i sprawiedliwego dostępu każdej rodzinie do trzech podstawowych świadczeń rodzinnych[1a];

_____

[1a] Odpowiednie gwarantowane świadczenie na dziecko, odpowiedni gwarantowany urlop rodzicielski oraz odpowiedni gwarantowany dostęp do opieki nad dziećmi do wieku szkolnego.

Or. en

Poprawka 323
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 10 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10b. wzywa państwa członkowskie do wprowadzenia i promowania systemów zachęt dla przedsiębiorstw zatrudniających osoby bezrobotne, w tym między innymi ulg podatkowych, dotacji do wynagrodzeń lub obniżonych składek na zabezpieczenie społeczne; w celu ułatwienia integracji grup znajdujących się w trudnej sytuacji na rynku pracy zachęca się państwa członkowskie do wdrożenia systemu premii dla osób, które były bezrobotne, a które znalazły zatrudnienie i utrzymały je przez minimalny rozsądny okres, określony na szczeblu krajowym, w celu zachęcenia do długotrwałego utrzymania pracy i

stabilności zatrudnienia;

Or. en

Poprawka 324
Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel

Projekt rezolucji
Ustęp 10 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10b. apeluje o skuteczne wdrożenie gwarancji dla dzieci we wszystkich państwach członkowskich; podkreśla, że istotne jest promowanie wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem, zapewnienie powszechnego dostępu do zdrowych, wysokiej jakości i przystępnych cenowo posiłków w szkołach oraz wzmocnienie opieki pozaszkolnej, aby wspierać udział rodziców w rynku pracy i przeciwdziałać wczesnemu kończeniu nauki;

Or. en

Poprawka 325
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 10 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10b. apeluje o opracowanie polityki sprzyjającej zatrudnieniu opiekunów nieformalnych, obejmującej między innymi elastyczną organizację pracy, płatne urlopy opiekuńcze i wsparcie w powrocie do pracy, aby zapobiec długotrwałemu wykluczeniu z rynku pracy, zwłaszcza wśród kobiet;

Or. en

Poprawka 326
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 10 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10c. Zaleca państwom członkowskim ustanowienie i promowanie udogodnień i mechanizmów wsparcia dla przedsiębiorstw zatrudniających byłych więźniów, w tym zachęt takich jak ulgi podatkowe, dotacje lub zwolnienia z opłacania składek na zabezpieczenie społeczne; państwa członkowskie muszą zapewniać współpracę między odpowiednimi organami publicznymi, służbami społecznymi i pracodawcami w celu wspierania resocjalizacji społecznej i zawodowej byłych więźniów, w tym przez szkolenia zawodowe, programy mentorskie i wsparcie psychologiczne mające na celu ułatwienie im pomyślnej reintegracji na rynku pracy i w społeczeństwie;

Or. en

Poprawka 327
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 10 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10c. podkreśla, że dostępne wsparcie w zakresie zdrowia psychicznego w okresie okołoporodowym oraz wczesna ocena – w tym planowanie rodziny – mają kluczowe znaczenie dla zapobiegania ubóstwu wśród rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji; promowanie zdrowego macierzyństwa i rodzicielstwa przez wczesne wykrywanie problemów i interwencję pomaga ograniczyć ryzyko społeczne i ekonomiczne związane ze złym

stanem zdrowia psychicznego oraz wspiera rodziny zagrożone ubóstwem w okresie przejścia do rodzicielstwa;

Or. en

Poprawka 328
Niels Geuking, Romana Tomc

Projekt rezolucji
Ustęp 10 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	10c. apeluje o monitorowanie realizacji inicjatywy „Silniejsze rodziny" za pomocą jasnych wskaźników i sprawozdań w ramach europejskiego semestru;

Or. en

Poprawka 329
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;	11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu ***dla obywateli*** do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;

Or. en

Poprawka 330
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;	11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla ***wszystkich, w tym dla*** matek, noworodków i dzieci;

Or. en

Poprawka 331
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. ***wzywa*** państwa członkowskie ***do zagwarantowania powszechnego dostępu*** do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;	11. ***zaleca, aby*** państwa członkowskie ***zagwarantowały powszechny dostęp*** do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;

Or. en

Poprawka 332
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;	11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci***, w tym profilaktyki pierwotnej, programów szczepień i podstawowej opieki zdrowotnej, dostępu do diagnostyki, leczenia i rehabilitacji oraz dostępu do jak***

	najszerszego zakresu specjalistycznych usług medycznych i terapeutycznych, co zagwarantuje kobietom prawo do zdrowia seksualnego i reprodukcyjnego, niezależnie od ich pochodzenia etnicznego, statusu społecznego lub administracyjnego;

Or. pt

Poprawka 333
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;	11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki ***przedporodowej i opieki*** zdrowotnej dla matek, noworodków i ***dzieci oraz do poprawy ukierunkowanych usług wczesnej interwencji na rzecz dzieci, służących promowaniu rozwoju, dobrobytu i włączenia społecznego*** dzieci;

Or. en

Poprawka 334
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków	11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci***, a także do podjęcia***

i dzieci;	***ukierunkowanych działań mających na celu wczesne wykrywanie i interwencję w przypadku osób zagrożonych problemami zdrowotnymi i rozwojowymi***;

Or. en

Poprawka 335
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 11

Projekt rezolucji	*Poprawka*
11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;	11. wzywa państwa członkowskie do zagwarantowania powszechnego dostępu **–** ***bez dyskryminacji*** **–** do publicznej, przystępnej cenowo i charakteryzującej się wysoką jakością opieki zdrowotnej dla matek, noworodków i dzieci;

Or. en

Poprawka 336
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 11 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11a. wzywa Komisję Europejską i państwa członkowskie do opracowania i wdrożenia ukierunkowanych środków mających na celu zwalczanie wczesnego kończenia nauki i zwiększenie udziału w edukacji, ze szczególnym uwzględnieniem dzieci mieszkających na obszarach wiejskich i obszarach o ograniczonym dostępie do usług, oraz do inwestowania w dostosowane do potrzeb programy wsparcia edukacyjnego, w tym transport,

dostęp do technologii cyfrowych, mentoring i inicjatywy angażujące rodziny, aby zapewnić dzieciom z obszarów wiejskich możliwość uczęszczania do szkoły i kontynuowania nauki; apeluje o włączenie środków zwalczania ubóstwa do polityki edukacyjnej, promowanie możliwości uczenia się przez całe życie i szkolenia zawodowego w celu wspierania równych szans dla dzieci w społecznościach wiejskich i oddalonych;

Or. en

Poprawka 337
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 11 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11a. wzywa Komisję Europejską i państwa członkowskie do zaproponowania kompleksowych środków gwarantujących realizację i powszechny dostęp do wysokiej jakości usług w zakresie zdrowia i praw seksualnych i reprodukcyjnych, w tym ginekologii, położnictwa, planowania rodziny, edukacji seksualnej i zapewnienia produktów menstruacyjnych, w tym przez odpowiednie udogodnienia w miejscu pracy i w ramach edukacji;

Or. en

Poprawka 338
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 11 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11a. wzywa państwa członkowskie do zapewnienia powszechnej, wysokiej jakości i dostępnej dla wszystkich opieki nad dziećmi w celu wspierania wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem jako kluczowego czynnika przełamującego cykl ubóstwa i zwiększającego udział rodziców w rynku pracy, mając na uwadze, że obowiązki związane z opieką spoczywają w nieproporcjonalnie dużym stopniu na kobietach;

Or. en

Poprawka 339
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 11 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11a. podkreśla, że stabilne, bezpieczne i przystępne cenowo mieszkania są kluczowym społecznym czynnikiem determinującym zdrowie psychiczne; wzywa Komisję i państwa członkowskie do uznania polityki mieszkaniowej za integralną część strategii dotyczących zdrowia psychicznego i dobrostanu, zwłaszcza w odniesieniu do grup społecznych znajdujących się w trudnej sytuacji i marginalizowanych;

Or. en

Poprawka 340
Romana Jerković

Projekt rezolucji
Ustęp 11 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11a. wzywa państwa członkowskie do włączenia prawa do bycia zapomnianym do krajowych ram prawnych w celu zapobiegania dyskryminacji finansowej osób, które przeżyły raka, oraz zmniejszenia ryzyka ubóstwa i wykluczenia społecznego wśród tych osób;

Or. en

Poprawka 341
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 11 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11b. wzywa Komisję i państwa członkowskie do zajęcia się nierównościami w zakresie zdrowia jako strukturalnym wymiarem ubóstwa, w tym przez zapewnienie dostępu do profilaktycznej i podstawowej opieki zdrowotnej, wsparcia w zakresie zdrowia psychicznego oraz odpowiednich warunków mieszkaniowych; podkreśla, że status społeczno-ekonomiczny pozostaje kluczowym czynnikiem wpływającym na oczekiwaną długość życia, narażenie na konieczność wykonywania fizycznie wymagającej lub niebezpiecznej pracy oraz podatność na zagrożenia środowiskowe i toksyczne;

Or. en

Poprawka 342
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 11 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11b. państwa członkowskie powinny chronić osoby znajdujące się w trudnej sytuacji przed kosztami opieki zdrowotnej, które mogłyby doprowadzić je do ubóstwa lub zadłużenia; powinno to stanowić część dobrze finansowanego i dostępnego systemu socjalnego, tak aby nikt nie musiał wybierać między zdrowiem a bezpieczeństwem finansowym;

Or. en

Poprawka 343
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 11 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11c. osoby z niepełnosprawnościami są znacznie bardziej narażone na ubóstwo i wykluczenie społeczne w wielu państwach członkowskich, częściowo z powodu większych i często niezaspokajanych potrzeb w zakresie opieki zdrowotnej, zarówno jeżeli chodzi o zdrowie fizyczne, jak i psychiczne; zgodnie z unijną strategia na rzecz praw osób z niepełnosprawnościami w strategii na rzecz walki z ubóstwem należy przyjąć kompleksowe i integracyjne podejście uwzględniające szczególne potrzeby takich osób we wszystkich dziedzinach życia; obejmuje to zapewnienie dostępnych i ukierunkowanych na człowieka usług w zakresie zdrowia fizycznego i psychicznego, integracyjnego środowiska pracy z racjonalnymi usprawnieniami oraz ukierunkowanego wsparcia mającego na celu zapobieganie wczesnemu kończeniu nauki i wykluczeniu z rynku pracy; odpowiednie

inwestycje w tych obszarach mają zasadnicze znaczenie w kontekście dążeń do zerwania związku między niepełnosprawnością a ubóstwem oraz przestrzegania prawa do pełnego uczestnictwa w życiu społecznym;

Or. en

Poprawka 344
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 11 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	11c. zaleca państwom członkowskim rozwój aktywnej polityki społecznej, w której unika się oddzielenia dziecka od środowiska rodzinnego i gwarantuje się, aby dzieci nie trafiały do instytucji opieki z powodu ubóstwa i wykluczenia; wzywa państwa członkowskie do zapewnienia, aby dzieci i młodzież były umieszczane w instytucjach opieki tylko w ostateczności, oraz do inwestowania w bezpieczne systemy opieki zastępczej dla dzieci i młodzieży, co pomoże w przejściu od opieki instytucjonalnej do opieki rodzinnej i środowiskowej;

Or. en

Poprawka 345
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 12

Projekt rezolucji	*Poprawka*
12. ***apeluje do państw członkowskich***,	12. ***zaleca***, aby ***państwa członkowskie***

aby ***wzmocniły publiczne, powszechne i solidarne*** systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania ***pełnej i*** skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu;	***wzmocniły*** systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu;

Or. en

Poprawka 346
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 12

Projekt rezolucji	*Poprawka*
12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, ***powszechne i solidarne systemy zabezpieczenia społecznego*** w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz ***zapobiegania ubóstwu***;	12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne ***systemy zabezpieczenia społecznego***, ***przy jednoczesnym zapewnieniu ich długoterminowej stabilności w drodze niezbędnych reform,*** w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom***, zapobiegania ubóstwu*** oraz ***rozwiązania problemów demograficznych***;

Or. en

Poprawka 347
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 12

Projekt rezolucji	*Poprawka*
12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ***ubóstwu***;	12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom***, osobom samozatrudnionym*** i emerytom oraz zapobiegania ***przyczynom ubóstwa i ich eliminowania zgodnie z***

zaleceniem Rady w sprawie dostępu pracowników oraz osób samozatrudnionych do ochrony socjalnej (2019)[1a]; podkreśla wysoki poziom niepewności dochodów artystów i pracowników sektora kultury i sektora kreatywnego oraz innych osób o nieregularnych dochodach; zachęca państwa członkowskie w szczególności do zwiększenia elastyczności i wyeliminowania potencjalnych luk w systemach ochrony socjalnej w świetle zmieniającego się świata pracy i zmieniających się społeczeństw oraz zaleceń grupy wysokiego szczebla na temat przyszłości ochrony socjalnej i państwa opiekuńczego w UE[1b];

1a Dz.U. C 387 z 15.11.2019, s. 1.

1b Komisja Europejska: Dyrekcja Generalna ds. Zatrudnienia, Spraw Społecznych i Włączenia Społecznego, The future of social protection and of the welfare state in the EU, Urząd Publikacji Unii Europejskiej, 2023, https://data.europa.eu/doi/10.2767/35425.

Or. en

Poprawka 348
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 12

Projekt rezolucji	*Poprawka*
12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu;	12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu; ***podkreśla, że należy zająć się wyzwaniami, przed***

którymi stoją osoby wykonujące pracę w ramach niepewnych lub niestandardowych form zatrudnienia, zwłaszcza osoby młode, które doświadczają dyskryminacji ze względu na wiek w dostępie do świadczeń;

Or. en

Poprawka 349
Martine Kemp, Regina Doherty, Liesbet Sommen

Projekt rezolucji
Ustęp 12

Projekt rezolucji	*Poprawka*
12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu;	12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu***, zwłaszcza wśród osób młodych wykonujących pracę w ramach niepewnych lub niestandardowych form zatrudnienia, które spotykają się z dyskryminacją ze względu na wiek i nie mają wystarczających stażów pracy, aby uzyskać dostęp do świadczeń z zabezpieczenia społecznego***;

Or. en

Poprawka 350
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 12

Projekt rezolucji	*Poprawka*
12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i	12. apeluje do państw członkowskich, aby wzmocniły publiczne, powszechne i

solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu;	solidarne systemy zabezpieczenia społecznego w celu zagwarantowania pełnej i skutecznej ochrony socjalnej ***wszystkim*** pracownikom i emerytom oraz zapobiegania ubóstwu ***i ubóstwu pracujących***;

Or. en

Poprawka 351
Alicia Homs Ginel, Idoia Mendia, Aodhán Ó Ríordáin

Projekt rezolucji
Ustęp 12 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	12a. wzywa państwa członkowskie do zajęcia się problemem ubóstwa młodzieży i nierówności społeczno-gospodarczych, mając na uwadze, że osób młodych w nieproporcjonalnie dużym stopniu dotyczy problem niepewności zatrudnienia, wykluczenia mieszkaniowego i podatności na zagrożenia społeczne; podkreśla, że osoby młode są nadmiernie reprezentowane w sektorach charakteryzujących się pracą w niepełnym wymiarze godzin, pracą sezonową, pracą o niepewnym charakterze i pracą nierejestrowaną, a stopa bezrobocia młodzieży i odsetek młodzieży NEET utrzymuje się na wysokim poziomie; podkreśla potrzebę wzmocnienia gwarancji dla młodzieży jako kluczowego instrumentu promującego włączenie osób młodych na rynek pracy, a także przyjęcia ukierunkowanych środków zapewniających dostęp do systemów minimalnego dochodu bez dyskryminacji ze względu na wiek, promowania przystępnych cenowo rozwiązań mieszkaniowych dla osób młodych w ramach przyszłego planu na rzecz przystępnych cenowo mieszkań wzmacniania dostosowanego wsparcia w zakresie zdrowia psychicznego i usług włączenia społecznego przeznaczonych

specjalnie dla osób młodych;

Or. en

Poprawka 352
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 12 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	12a. podkreśla, że w strategii walki z ubóstwem należy uwzględnić kwestię gospodarki nieformalnej, która nadal powszechnie występuje w całej Unii i skutkuje powstawaniem miejsc pracy bez dostępu do praw, odpowiedniego wynagrodzenia, ochrony socjalnej lub standardów bezpieczeństwa i higieny pracy; zachęca państwa członkowskie do stworzenia ścieżek integracji między gospodarką nieformalną a formalną, na przykład przez wprowadzenie uproszczonych procedur rejestracji pracowników sezonowych, fizycznych i domowych;

Or. en

Poprawka 353
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 12 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	12a. wzywa Komisję i państwa członkowskie do podjęcia skoordynowanych działań w celu wyeliminowania utrzymujących się luk, jeżeli chodzi o umiejętność rozumowania matematycznego, umiejętności czytania i pisania oraz umiejętności cyfrowe – które

to luki stanowią poważne przeszkody w przezwyciężaniu ubóstwa – przez ukierunkowane interwencje w środowiskach kształcenia formalnego i nieformalnego oraz ustanowienie odpowiednich wskaźników służących monitorowaniu postępów; podkreśla znaczenie bezpłatnej publicznej opieki nad dziećmi i edukacji dla wszystkich do poziomu szkolnictwa wyższego włącznie;

Or. en

Poprawka 354
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 12 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	12a. zwraca się do państw członkowskich, aby rozważyły uwzględnienie obowiązków związanych z wychowywaniem dzieci w programach emerytalnych, jeżeli kobiety nie są w stanie pracować i opłacać odpowiednich składek w takich okresach;

Or. en

Poprawka 355
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 12 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	12b. wzywa państwa członkowskie do zajęcia się problemem ubóstwa osób starszych w drodze konkretnych środków, ze szczególnym uwzględnieniem kobiet, których problem ten dotyczy w nieproporcjonalnie dużym stopniu;

podkreśla, że wymaga to uznania i zwalczania dyskryminacji ze względu na wiek, zapewnienia dostępu do przystępnych cenowo, wysokiej jakości usług opieki zdrowotnej i usług profilaktycznych, promowania bezpieczeństwa finansowego osób starszych przez zwiększanie ich wiedzy finansowej i niwelowanie przepaści cyfrowej, a także zapewnienia dostępu do dostosowanych do potrzeb i przyjaznych dla osób starszych mieszkań, które przyczyniają się do samodzielności i włączenia społecznego takich osób;

Or. en

Poprawka 356
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 12 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	12c. wzywa państwa członkowskie do rozwiązania problemu nagłej utraty uprawnień do zabezpieczenia społecznego w wyniku sztywnych limitów dochodowych obowiązujących przy świadczeniach socjalnych, które zniechęcają beneficjentów do powrotu na rynek pracy;

Or. en

Poprawka 357
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. ***apeluje do Komisji*** i ***państw***	13. ***zaleca, aby Komisja*** i ***państwa***

członkowskich, aby rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością***,*** osoby samotnie wychowujące dzieci***, mniejszości etniczne lub migranci*** to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

członkowskie rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością ***i*** osoby samotnie wychowujące dzieci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. en

Poprawka 358
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci**,** mniejszości etniczne ***lub migranci*** to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;	13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci ***i*** mniejszości etniczne to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. en

Poprawka 359
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby ***rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa,*** zwalczały stygmatyzację	13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zwalczały stygmatyzację osób doświadczających

osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;	ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. en

Poprawka 360
Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych**,** a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;	13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych ***– przy czym w celu wyeliminowania problemu niekorzystania z takich świadczeń mogłyby rozważyć ewentualne stosowanie ulg podatkowych –*** a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. en

Poprawka 361
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. apeluje do Komisji i państw	13. apeluje do Komisji i państw

członkowskich, aby rozważyły ***tzw.*** ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

członkowskich, aby rozważyły ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, ***dzieci,*** osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, ***osoby przebywające w instytucjach,*** mniejszości etniczne***, jakie jak Romowie,*** lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. en

Poprawka 362
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;	13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych ***i świadczeń opieki zdrowotnej***, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością***, osoby, u których zdiagnozowano chorobę***, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. en

Poprawka 363
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby ***rozważyły tzw. ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały*** stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa ***i*** niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;	13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby ***zwalczały zjawisko aporofobii i*** stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa ***oraz*** niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. en

Poprawka 364
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 13

Projekt rezolucji	*Poprawka*
13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły ***tzw.*** ukryte aspekty ubóstwa, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;	13. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby rozważyły ukryte aspekty ubóstwa***1a***, zwalczały stygmatyzację osób doświadczających ubóstwa i niekorzystanie z dostępnych świadczeń społecznych, a także uwzględniły fakt, że osoby starsze, osoby z niepełnosprawnością, osoby samotnie wychowujące dzieci, mniejszości etniczne lub migranci to grupy bardziej zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym;
	_____
	[1a] BRAY R., DE LAAT M., GODINOT X., UGARTE A., WALKER R. (2019) The Hidden Dimensions of Poverty, Montreuil, Fourth World Publications

Or. en

Poprawka 365
Liesbet Sommen, Martine Kemp

Projekt rezolucji
Ustęp 13 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13a. wzywa Komisję i państwa członkowskie UE, aby podczas opracowywania i wdrażania polityki związanej z transformacją cyfrową i ekologiczną zwracały szczególną uwagę na nierówności społeczno-gospodarcze i terytorialne, które mogą pogłębić się, zwłaszcza na obszarach wiejskich i w dawnych regionach przemysłowych; podkreśla znaczenie rozwiązania problemu ograniczonego dostępu do łączności cyfrowej i usług/infrastruktury transportowej, który może prowadzić do ubóstwa transportowego i wykluczenia społecznego; wskazuje na ryzyko, że regiony te wpadną w tak zwaną pułapkę rozwoju;

Or. en

Poprawka 366
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 13 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13a. zauważa, że ubóstwo menstruacyjne, czyli brak odpowiedniego dostępu do produktów i urządzeń higienicznych związanych z menstruacją, dotyka około 10 % populacji menstruującej w Unii i w nieproporcjonalny sposób dotyka grupy marginalizowane i znajdujące się w trudnej sytuacji, co skutkuje

ograniczeniem udziału takich osób w życiu społecznym, edukacyjnym i zawodowym; wzywa Komisję Europejską do opracowania kompleksowego planu działania na rzecz zwalczania ubóstwa menstruacyjnego, zapewniającego bezpłatny lub przystępny cenowo dostęp do produktów menstruacyjnych; wzywa państwa członkowskie do zniesienia podatku VAT od produktów menstruacyjnych;

Or. en

Poprawka 367
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 13 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13a. wzywa państwa członkowskie do proaktywnego reagowania na problem niekorzystania ze świadczeń społecznych przez ograniczenie obciążeń administracyjnych związanych ze składaniem wniosków, zapewnienie większej przejrzystości i dostępności informacji dla grup docelowych objętych pomocą społeczną, budowanie zaufania do instytucji, zagwarantowanie możliwości składania wniosków zarówno online, jak i offline, tworzenie ośrodków wsparcia o niskim progu dostępu, przeciwdziałanie stygmatyzacji oraz zapewnienie, aby personel był odpowiednio przeszkolony w zakresie docierania do osób doświadczających ubóstwa i udzielania im pomocy;

Or. en

Poprawka 368
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien

Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 13 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13a. wzywa Komisję, aby w strategii uwzględniła ukierunkowane środki przeciwdziałania ubóstwu z myślą o sprostaniu szczególnym wyzwaniom, przed którymi stoją społeczności romskie; podkreśla, że zarówno unijne ramy strategiczne dotyczące Romów, jak i strategia UE na rzecz walki z ubóstwem muszą być wdrażane w spójny i skoordynowany sposób; ponownie podkreśla znaczenie zapewnienia znaczącego udziału Romów w opracowywaniu, wdrażaniu i monitorowaniu tych środków;

Or. en

Poprawka 369
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 13 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13a. wskazuje, że należy zwalczać stygmatyzację dzieci i rodzin żyjących w ubóstwie, zwłaszcza jeżeli chodzi o dostęp do posiłków w szkołach, mieszkań socjalnych, opieki zdrowotnej i wsparcia psychospołecznego; apeluje o opracowanie modeli usług powszechnych i strategii komunikacji sprzyjających włączeniu społecznemu w celu zmniejszenia poczucia wstydu i barier w dostępie;

Or. en

Poprawka 370
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty

Projekt rezolucji
Ustęp 13 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13a. wzywa państwa członkowskie do rozważenia i wdrożenia proaktywnych mechanizmów zapewniających, aby wszystkie osoby uprawnione do świadczeń społecznych zostały skutecznie poinformowane o przysługujących im uprawnieniach i uzyskały do nich dostęp, co przyczyni się do ograniczenia zjawiska niekorzystania z dostępnych świadczeń;

Or. en

Poprawka 371
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 13 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13b. zaleca, aby wszystkie usługi publiczne świadczone na rzecz dzieci i rodzin – w tym pomoc żywnościowa, wsparcie dochodu i pomoc mieszkaniowa – były zaprojektowane w sposób chroniący godność, poufność i autonomię beneficjentów w celu zapobiegania wtórnym szkodom i wykluczeniu społecznemu;

Or. en

Poprawka 372
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Ustęp 13 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	13b. wzywa Komisję i państwa członkowskie do uproszczenia procedur administracyjnych dotyczących dostępu do świadczeń z zakresu ochrony socjalnej, zwiększenia dostępności informacji oraz zapewnienia jasnej i skutecznej komunikacji na temat powiązanych inicjatyw;

Or. en

Poprawka 373
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck

Projekt rezolucji
Ustęp 14

Projekt rezolucji	*Poprawka*
14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin ***i osób znajdujących się*** w ***trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej***;	14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin ***krajowych,*** w ***szczególności rodzin wielodzietnych***;

Or. en

Poprawka 374
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 14

Projekt rezolucji	*Poprawka*
14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej;	14. ***podkreśla fakt, że ubóstwo i zdrowie psychiczne są ze sobą ściśle powiązane i mogą wzajemnie na siebie negatywnie wpływać; przypomina, że aktualnie występujące wyzwania, takie jak wojna w Ukrainie, kryzys klimatyczny,***

rosnące koszty utrzymania, mają negatywny wpływ na jakość życia wielu mieszkańców Europy; podkreśla znaczenie zapewnienia równowagi między życiem zawodowym a prywatnym oraz bezpiecznego środowiska pracy jako elementów niezbędnych dla efektywności i zdrowia psychicznego pracowników, a także wzywa Komisję do przedstawienia dyrektywy UE w sprawie prawa do bycia offline; zauważa, że zły stan zdrowia psychicznego stanowi coraz większy problem, zwłaszcza wśród dzieci i młodzieży; apeluje o podjęcie pilnych działań w celu wyeliminowania społeczno-gospodarczych czynników wpływających na zły stan zdrowia psychicznego i nalega, aby Komisja przedstawiła wnioski w tej sprawie oraz zwróciła szczególną uwagę na zagrożenia związane z cyfryzacją, zwłaszcza jeżeli chodzi o dostęp młodzieży do mediów społecznościowych i cyberprzemocy; zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin***, dzieci*** i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą ***wczesnych*** usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej;

Or. en

Poprawka 375
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 14

Projekt rezolucji	*Poprawka*
14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej;	14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin***, dzieci*** i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej ***oraz zapewniły wystarczające zasoby i odpowiednio wyszkolonych specjalistów w celu***

skutecznego świadczenia tych usług;

Or. en

Poprawka 376
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 14

Projekt rezolucji	*Poprawka*
14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej;	14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej;

Or. en

Poprawka 377
Martine Kemp, Regina Doherty, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Ustęp 14

Projekt rezolucji	*Poprawka*
14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej;	14. zaleca, aby państwa członkowskie zwiększyły wsparcie dla rodzin i osób znajdujących się w trudnej sytuacji za pomocą usług społecznych w zakresie zdrowia psychicznego i opieki psychologicznej;

Or. en

Poprawka 378
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 14 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14a. podkreśla, że osoby doświadczające ubóstwa są w nieproporcjonalny sposób narażone na skutki zmiany klimatu, takie jak zły stan zdrowia, ubóstwo energetyczne, niestabilna sytuacja mieszkaniowa i przymusowe wysiedlenia; wzywa Komisję do zapewnienia, aby strategia UE przewidywała bezpośrednie zaradzenie tym nierównościom oraz pełne włączenie osób doświadczających ubóstwa w proces transformacji ekologicznej; wzywa również Komisję do przeznaczenia wystarczających środków finansowych w wieloletnich ramach finansowych na okres po 2027 r. na walkę z ubóstwem klimatycznym, w szczególności w drodze inwestycji w efektywność energetyczną i renowację budynków mieszkalnych, tak aby nikt nie został pozostawiony w tyle w procesie transformacji;

Or. en

Poprawka 379
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 14 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14a. wzywa Komisję Europejską do zobowiązania wszystkich państw członkowskich do przyjęcia krajowych strategii na rzecz walki z ubóstwem, zawierających konkretne wskaźniki, w szczególności dotyczące ubóstwa i wykluczenia społecznego dzieci. Zapewnienia silnej roli partnerom społecznym i organizacjom społeczeństwa obywatelskiego w celu zagwarantowania osobom potrzebującym dostępu do niezbędnej ochrony i usług oraz

wyeliminowania rzeczywistych przyczyn ubóstwa;

Or. en

Poprawka 380
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 14 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14a. podkreśla znaczenie zapewnienia prawa do korzystania z kultury i jej tworzenia oraz eliminowania dyskryminacji ekonomicznej, społecznej i terytorialnej w dostępie do kultury; wzywa państwa członkowskie do uznania i docenienia społecznej roli pracowników kultury i ich struktur oraz do propagowania ciągłej poprawy warunków ich kształcenia i pracy;

Or. pt

Poprawka 381
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 14 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14a. ponownie podkreśla, że transformacja ekologiczna i cyfrowa muszą przebiegać w sposób społecznie sprawiedliwy i sprzyjający włączeniu społecznemu; wzywa do uwzględnienia w strategii UE na rzecz walki z ubóstwem odpowiednich i ukierunkowanych środków, które wzmocnią i uzupełnią działania na rzecz sprawiedliwej

transformacji, zapewniając kompleksowe podejście do zwalczania nierówności społecznych i gospodarczych;

Or. en

Poprawka 382
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14a. powinno to obejmować wzmocnienie roli, poprawę warunków szkolenia i pracy pracowników socjalnych oraz specjalistów ds. pomocy społecznej działających na poziomie społeczności lokalnych, którzy zapewniają bezpośrednie wsparcie osobom i rodzinom znajdującym się w trudnej sytuacji;

Or. en

Poprawka 383
Liesbet Sommen

Projekt rezolucji
Ustęp 14 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14a. wzywa Komisję i państwa członkowskie do opracowania i wdrożenia wspólnych i skoordynowanych środków zapewniających propagowanie zdrowego stylu życia i dostęp do zdrowego żywienia dla osób żyjących w ubóstwie;

Or. en

Poprawka 384
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Śródtytuł 3 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	Walka z ubóstwem na obszarach wiejskich

Or. en

Poprawka 385
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 14 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14b. jest zdania, że nikomu nie można odmówić dostępu do wymiaru sprawiedliwości, który jest prawem podstawowym, z powodu braku środków finansowych; wzywa państwa członkowskie do zapewnienia, aby koszty pomocy prawnej i kryteria kwalifikowalności do pomocy prawnej nie stanowiły czynnika uniemożliwiającego dostęp do wymiaru sprawiedliwości ze względów ekonomicznych, w szczególności dla osób żyjących w ubóstwie;

Or. pt

Poprawka 386
Liesbet Sommen

Projekt rezolucji
Ustęp 14 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14b. wzywa Komisję i państwa członkowskie do propagowania zdrowego i aktywnego starzenia się w drodze opracowania całościowego planu

działania skupiającego się na profilaktycznej opiece zdrowotnej, monitorowaniu zdrowego starzenia się wśród grup narażonych na zagrożenia oraz tworzeniu możliwości aktywnego udziału osób starszych w projektach społeczności lokalnych i rynku pracy;

Or. en

Poprawka 387
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 14 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14b. Wzywa Komisję i państwa członkowskie do uczynienia sprawiedliwej transformacji centralnym elementem strategii na rzecz walki z ubóstwem dzięki zapewnieniu dostępności i przystępności cenowej odnawialnych źródeł energii i systemów transportu oraz włączeniu w ten proces osób najbardziej zagrożonych ubóstwem, w szczególności ubóstwem energetycznym i transportowym;

Or. en

Poprawka 388
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 14 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14a. wzywa Komisję i państwa członkowskie do oceny sytuacji w zakresie pustostanów będących własnością publiczną na obszarach wiejskich, do opracowania planów działania mających na celu zmianę przeznaczenia tych

nieruchomości oraz do zachęcania osób zagrożonych ubóstwem z obszarów miejskich do rewitalizacji obszarów wiejskich za pomocą takich alternatywnych koncepcji mieszkaniowych;

Or. en

Poprawka 389
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14b. usługi w zakresie zdrowia psychicznego muszą uwzględniać wielowymiarowy charakter problemów ze zdrowiem psychicznym związanych z ubóstwem, w tym skumulowane skutki traumy, braku bezpieczeństwa mieszkaniowego, niepewności zatrudnienia i wykluczenia społecznego;

Or. en

Poprawka 390
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 14 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14b. wzywa Komisję i państwa członkowskie do oceny poziomu ubóstwa transportowego, biorąc pod uwagę, że szacunkowo 20–28 % ludności UE[1a] doświadcza w pewnym stopniu deprywacji transportowej; wyraża zaniepokojenie faktem, że ubóstwo transportowe dotyka w nieproporcjonalnie dużym stopniu obszary wiejskie, gdzie możliwości korzystania z transportu publicznego są już

ograniczone, co pogłębia izolację społeczną i ogranicza możliwości mobilności ekonomicznej; podkreśla kluczową rolę, jaką rozwój infrastruktury ma do odegrania w rozwoju gospodarczym i społecznym obszarów wiejskich, biorąc pod uwagę zapotrzebowanie na systemy transportowe, zwłaszcza publiczne, które mogą poprawić łączność i dostęp do usług kluczowych;

_____

1a
https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S2214629625001227#s0050

Or. en

Poprawka 391
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14c. zaleca opracowanie rozwiązań mieszkaniowych uwzględniających traumę, dostosowanych do potrzeb w zakresie zdrowia psychicznego osób doświadczających bezdomności, przemocy domowej lub wysiedlenia, zapewniających nie tylko schronienie, ale także emocjonalne bezpieczeństwo i stabilność;

Or. en

Poprawka 392
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 14 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14c. wzywa Komisję i państwa

członkowskie do opracowania odpowiednich strategii zwalczania ubóstwa energetycznego na obszarach wiejskich, ponieważ wydatki na energię elektryczną, gaz i inne paliwa w gospodarstwach domowych na tych obszarach są wyższe niż w miastach i na przedmieściach[1a];

_____

1a https://publications.jrc.ec.europa.eu/repository/handle/JRC142243

Or. en

Poprawka 393
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14d. zwraca uwagę, że zapobieganie utracie miejsca zamieszkania i przeciwdziałanie bezdomności są również formą zapobiegania chorobom psychicznym; wzywa do zwiększenia inwestycji w usługi wczesnej interwencji, programy zapobiegania eksmisjom oraz podejście oparte na priorytetowym traktowaniu kwestii mieszkaniowych w ramach zintegrowanych ram zdrowia psychicznego;

Or. en

Poprawka 394
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 14 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14d. zachęca państwa członkowskie do przyznania ulg podatkowych producentom lub sprzedawcom detalicznym produktów rolno-spożywczych, tekstyliów i artykułów higieny osobistej, którzy zdecydują się przekazać darowizny na rzecz ośrodków pomocy dziennej i noclegowni; zwraca się do Komisji Europejskiej o utworzenie sieci dialogu między właściwymi organami krajowymi, w ramach której będą one mogły wymieniać się najlepszymi praktykami oraz opracowywać ramy polityki i inicjatywy finansowe;

Or. en

Poprawka 395
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14e. podkreśla, że bezpieczne warunki mieszkaniowe i dobrostan psychiczny mają zasadnicze znaczenie dla trwałej reintegracji na rynku pracy; wzywa do wprowadzenia programów aktywnego włączenia społecznego, które pozwolą w sposób systematyczny zaradzić problemom związanym z niestabilnością sytuacji mieszkaniowej i potrzebami w zakresie zdrowia psychicznego, stanowiącymi przeszkody w zatrudnieniu;

Or. en

Poprawka 396
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14f. wsparcie w zakresie zdrowia psychicznego i pomocy psychologicznej dla grup narażonych na zagrożenia wymaga zastosowania nowoczesnego, opartego na społeczności lokalnej podejścia, obejmującego dostęp do lokalnych usług w zakresie zdrowia psychicznego, aktywności kulturalnych i fizycznych, tworzenie bezpiecznego środowiska społecznego oraz bezpiecznych i integracyjnych miejsc pracy. Państwa członkowskie opracują i wdrożą wszechstronne strategie dotyczące zdrowia psychicznego, które będą miały charakter sprzyjający włączeniu społecznemu, będą ukierunkowane na całe życie i w pełni zintegrowane z systemami usług społecznych i podstawowej opieki zdrowotnej. W strategiach tych należy uznać edukację i miejsca pracy za najważniejsze obszary wczesnego wykrywania i szybkiej interwencji, oraz muszą one zapewniać skoordynowane wsparcie obejmujące zarówno profilaktykę, jak i opiekę;

Or. en

Poprawka 397
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 14 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14e. apeluje do państw członkowskich o wprowadzenie dla właścicieli gruntów odłogowanych, którzy nie dysponują odpowiednią zdolnością finansową, zachęt do przekształcania tych gruntów – między innymi w formie dotacji na nasiona i środki produkcji, w celu ograniczenia niedoborów żywności;

Or. en

Poprawka 398
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 14 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14f. zachęca państwa członkowskie do lepszego promowania modelu rolnictwa miejskiego i jego roli w zwalczaniu braku bezpieczeństwa żywnościowego oraz promowaniu zdrowszego stylu życia w społecznościach o niskich dochodach w drodze wykorzystania niezagospodarowanych terenów miejskich lub terenów instytucjonalnych, takich jak szkoły i szpitale, lub niedostatecznie wykorzystywanych terenów otwartych, takich jak pobocza dróg, tereny wzdłuż linii kolejowych, pod liniami elektroenergetycznymi, dachy budynków i mokradła, do produkcji żywności po przystępnych cenach;

Or. en

Poprawka 399
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 g (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14g. wzywa państwa członkowskie do włączenia do programów nauczania w szkołach i placówkach lokalnych odpowiednich do wieku, wolnych od stygmatyzacji programów edukacyjnych dotyczących zdrowia psychicznego oraz usług wczesnej interwencji, ze szczególnym uwzględnieniem dzieci i młodzieży znajdujących się w trudnej

sytuacji lub w niekorzystnych warunkach;

Or. en

Poprawka 400
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 14 h (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	14h. podkreśla, że w ramach reagowania na niedobory personelu medycznego należy zadbać o pełnoprawny udział wyspecjalizowanych pielęgniarek i odpowiednio przeszkolonych pracowników socjalnych w środowiskowych usługach psychologicznych;

Or. en

Poprawka 401
Martine Kemp, Regina Doherty, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Śródtytuł 4

Projekt rezolucji	*Poprawka*
Walka z ubóstwem przez pogłębianie demokratycznego uczestnictwa ***politycznego***	Walka z ubóstwem przez pogłębianie ***aktywnego*** demokratycznego uczestnictwa

Or. en

Poprawka 402
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 403
Martine Kemp, Regina Doherty

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie ***skierowanych do nich*** strategii ***politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji***;	15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie strategii;

Or. en

Poprawka 404
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły	15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły

odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji;	odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa***, w tym dzieci,*** w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji***. uznaje rolę, jaką organizacje społeczeństwa obywatelskiego i nienastawione na zysk służby socjalne odgrywają w walce z ubóstwem, oraz podkreśla potrzebę ich znaczącego zaangażowania w proces kształtowania polityki, aby zapewnić jej integracyjny, skuteczny i reprezentatywny charakter;***

Or. en

Poprawka 405
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji;	15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy ***oraz metodykę*** uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji***. podkreśla, że aby umożliwić to uczestnictwo, należy je dostosować do realiów osób dotkniętych ubóstwem i uzupełnić programami budowania zdolności skierowanymi do osób dotkniętych ubóstwem; wzywa ponadto do poprawy ich zdolności do aktywnego angażowania się w życie obywatelskie w szerszym kontekście społecznym;***

Or. en

Poprawka 406
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste ***mechanizmy*** uczestnictwa ***politycznego*** osób doświadczających ubóstwa w ***podejmowaniu decyzji***, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych ***na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji***;	15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste ***znaczącego rzeczywistego i ciągłego*** uczestnictwa osób doświadczających ubóstwa ***na wszystkich etapach procesu kształtowania polityki,*** w ***tym przy opracowywaniu***, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych***, poprzez współtworzenie, a nie jedynie konsultacje, zgodnie z zasadą „nic o nich bez nich”***;

Or. en

Poprawka 407
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w ***podejmowaniu decyzji***, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji;	15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy ***znaczącego*** uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa***,*** w ***tym przy opracowywaniu***, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji***, oraz apeluje do Komisji o zaangażowanie osób doświadczających ubóstwa w opracowywanie strategii UE na rzecz***

walki z ubóstwem;

Or. en

Poprawka 408
Sérgio Humberto, Niels Geuking

Projekt rezolucji
Ustęp 15

Projekt rezolucji	*Poprawka*
15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji;	15. apeluje do Komisji i państw członkowskich, aby zapewniły odpowiednie, skuteczne i przejrzyste mechanizmy uczestnictwa politycznego osób doświadczających ubóstwa w podejmowaniu decyzji, wdrażaniu i ocenie skierowanych do nich strategii politycznych na różnych szczeblach procesu podejmowania decyzji***. Zwalczanie ubóstwa i wykluczenia społecznego dzięki docenianiu i rozwijaniu umiejętności oraz odporności społeczności. Inwestowanie we wzmocnienie pozycji społeczności lokalnych i zarządzanie o charakterze w większym stopniu partycypacyjnym, spełniające aspiracje różnych zaangażowanych grup społecznych oraz przyczyniające się do przyspieszenia i internalizacji procesów transformacji i zmian***;

Or. pt

Poprawka 409
Branislav Ondruš, Jan-Peter Warnke

Projekt rezolucji
Ustęp 15 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	15a. podkreśla, że gospodarka społeczna stanowi praktyczny i

	sprawdzony sposób na trwałe urzeczywistnienie większości wyżej wymienionych zasad i celów; Podmioty gospodarki społecznej zapewniają pełen zakres usług na rzecz trwałej integracji społecznej i zawodowej grup narażonych na zagrożenia, w oparciu o sprawiedliwe warunki pracy, w tym zasadę równego wynagrodzenia i równowagi między życiem zawodowym a prywatnym; ponadto ich działania zapewniają dostęp do usług społecznych, opieki zdrowotnej, edukacji dla osób narażonych na zagrożenia, a także do mieszkań po przystępnych cenach;

Or. en

Poprawka 410
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck

Projekt rezolucji
Ustęp 16

Projekt rezolucji	*Poprawka*
16. zaleca organizację corocznej konferencji służącej ocenie ***wdrażania strategii, skierowanej do szerokiego i zróżnicowanego grona odbiorców, w tym do osób doświadczających*** ubóstwa;	16. zaleca organizację corocznej konferencji służącej ocenie ubóstwa;

Or. en

Poprawka 411
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 16

Projekt rezolucji	*Poprawka*
16. zaleca organizację corocznej konferencji służącej ocenie wdrażania strategii, skierowanej do szerokiego i zróżnicowanego grona odbiorców, w tym	16. zaleca organizację corocznej konferencji służącej ocenie wdrażania strategii, skierowanej do szerokiego i zróżnicowanego grona odbiorców, w tym

do osób doświadczających ubóstwa;	do osób doświadczających ubóstwa***, społeczności lokalnych i zainteresowanych stron z sektora edukacji***;

Or. en

Poprawka 412
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 16

Projekt rezolucji	*Poprawka*
16. zaleca organizację corocznej konferencji służącej ocenie wdrażania strategii, skierowanej do szerokiego i zróżnicowanego grona odbiorców, w tym do osób doświadczających ubóstwa;	16. zaleca organizację corocznej konferencji służącej ocenie wdrażania strategii, skierowanej do szerokiego i zróżnicowanego grona odbiorców, w ***szczególności kobiet, w*** tym do osób doświadczających ubóstwa;

Or. en

Poprawka 413
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 16

Projekt rezolucji	*Poprawka*
16. ***zaleca organizację corocznej konferencji służącej ocenie wdrażania strategii, skierowanej do szerokiego i zróżnicowanego grona odbiorców, w tym do osób doświadczających ubóstwa;***	16. ***(Nie dotyczy polskiej wersji językowej)***

Or. en

Poprawka 414
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 16 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16a. zaleca, aby Komisja i państwa członkowskie opracowały wszechstronne strategie informacyjne mające na celu zwalczanie stygmatyzacji i stereotypów dotyczących osób dotkniętych ubóstwem i osób korzystających z pomocy społecznej; wzywa do prowadzenia kampanii edukacyjnych mających na celu kultywowanie godności ludzkiej oraz zrozumienie strukturalnych przyczyn ubóstwa; wzywa ponadto Komisję i państwa członkowskie do wprowadzenia do ustawodawstwa zakazu dyskryminacji ze względu na status społeczno-ekonomiczny oraz do zapewnienia ochrony przed taką dyskryminacją w zatrudnieniu i dostępie do usług; ponownie wzywa Radę do przyjęcia stanowiska w sprawie horyzontalnej dyrektywy antydyskryminacyjnej, aby możliwe było rozpoczęcie negocjacji międzyinstytucjonalnych i wypełnienie luk w unijnych przepisach w dziedzinie przeciwdziałania dyskryminacji;

Or. en

Poprawka 415
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 16 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16a. zwraca uwagę, że konferencja powinna przyczynić się do formalnego

monitorowania strategii przez UE dzięki stworzeniu przestrzeni do przeglądu postępów na podstawie jasnych punktów odniesienia i wskaźników; wzywa w związku z tym do aktywnego wspierania bezpośredniego udziału osób, które rzeczywiście doznały ubóstwa, oraz uznania tego udziału za niezbędny do oceny rzeczywistego wpływu strategii;

Or. en

Poprawka 416
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 16 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	16b. podkreśla, że ubóstwo zwiększa ryzyko, iż dotknięte nim osoby będą narażone na uprzedzenia i profilowanie ze względu na sytuację społeczno-ekonomiczną, co może prowadzić do nieproporcjonalnych działań organów ścigania; zwraca uwagę, że osoby doświadczające ubóstwa często napotykają przeszkody w dostępie do wysokiej jakości i wystarczającej reprezentacji prawnej; wzywa Komisję i państwa członkowskie do wzmocnienia zdolności instytucjonalnych w celu zwalczania uprzedzeń związanych z pochodzeniem społeczno-ekonomicznym; zwraca uwagę, że potrzebne są działania i środki finansowe, aby z jednej strony podejmować inicjatywy mające na celu podnoszenie świadomości i budowanie zdolności organów ścigania, a z drugiej strony wzmacniać pozycję osób dotkniętych ubóstwem poprzez poszerzanie ich wiedzy na temat przysługujących im praw, mechanizmów składania skarg i dostępnych kanałów wsparcia;

Or. en

Poprawka 417
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 17

Projekt rezolucji	*Poprawka*
17. uważa, że Komisja powinna wzmocnić środki wspierania różnego rodzaju organizacji społecznych zaangażowanych w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 418
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17

Projekt rezolucji	*Poprawka*
17. uważa, że Komisja powinna wzmocnić środki wspierania różnego rodzaju organizacji społecznych zaangażowanych w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu;	17. uważa, że Komisja powinna wzmocnić środki wspierania różnego rodzaju organizacji społecznych zaangażowanych w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu; ***wzywa, aby w ramach strategii na rzecz walki z ubóstwem dopilnowano, by odbiorcy końcowi nie zostali pozbawieni świadczeń z funduszy społecznych UE w przypadku nałożenia sankcji na ich rząd zgodnie z rozporządzeniem dotyczącym warunkowości w zakresie praworządności[1a] i podejściem opartym na inteligentnej warunkowości;***
	[1a] Dz.U. L 433I z 22.12.2020, s. 1.

Or. en

Poprawka 419
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 17

Projekt rezolucji	*Poprawka*
17. uważa, że Komisja powinna wzmocnić środki wspierania różnego rodzaju organizacji społecznych zaangażowanych w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu;	17. uważa, że Komisja powinna wzmocnić środki wspierania różnego rodzaju organizacji społecznych***, w tym organizacji nienastawionych na zysk,*** zaangażowanych w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu;

Or. en

Poprawka 420
Sérgio Humberto, Martine Kemp, Niels Geuking

Projekt rezolucji
Ustęp 17 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17a. potwierdza znaczenie koordynacji horyzontalnej i wielopoziomowego sprawowania rządów w walce z ubóstwem i wykluczeniem społecznym;

Or. pt

Poprawka 421
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Śródtytuł 4 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	Strategia, której centralnym elementem jest walka z ubóstwem wśród dzieci

Or. en

Poprawka 422
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17a. wyraża zaniepokojenie faktem, że chociaż od 2019 r. liczba osób zagrożonych ubóstwem i wykluczeniem społecznym nieznacznie spadła, odnotowano wzrost liczby dzieci zagrożonych ubóstwem i wykluczeniem społecznym; zwraca uwagę, że w Unii Europejskiej nadal około 20 milionów dzieci jest zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym; wzywa Komisję do zapewnienia, aby strategia UE na rzecz walki z ubóstwem opierała się na podejściu uwzględniającym cykl życia i aby ubóstwo dzieci stanowiło jeden z jej głównych celów, a także do wzmocnienia europejskiej gwarancji dla dzieci, aby przerwać międzypokoleniowy cykl niekorzystnej sytuacji;

Or. en

Poprawka 423
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17b. wzywa Komisję i państwa członkowskie do zapewnienia, aby ubóstwo, niestabilna sytuacja mieszkaniowa lub brak dostępu do odpowiednich usług publicznych nigdy nie były jedyną podstawą do niepotrzebnego umieszczania dzieci w placówkach opiekuńczych; wzywa państwa członkowskie do opracowania

krajowych strategii zapobiegania zapewniających ochronę rodzin poprzez ukierunkowane wsparcie, takie jak wsparcie dochodu, przystępne cenowo mieszkania, usługi świadczone na poziomie społeczności lokalnych, wczesna interwencja służb socjalnych oraz pomoc socjalna; podkreśla, że środki wsparcia dla rodzin powinny być również stosowane w przypadku umieszczenia dziecka w placówce opiekuńczej, aby umożliwić ponowne połączenie rodziny; zaleca, aby państwa członkowskie opracowały i wdrożyły mechanizmy monitorowania służące identyfikacji spowodowanych ubóstwem przypadków rozdzielenia rodzin;

Or. en

Poprawka 424
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17c. wzywa Komisję do opracowania strategii przeciwdziałania ubóstwu na podstawie zalecenia Komisji w sprawie rozwoju i wzmocnienia zintegrowanych systemów ochrony dziecka w najlepszym interesie dziecka, a w szczególności wzywa do dalszych inwestycji w proaktywne, prorodzinne systemy ochrony dzieci, w tym w odpowiednią kadrę, ciągły rozwój zawodowy i utrzymanie personelu; zwraca uwagę, że promowanie równowagi między życiem zawodowym a prywatnym wszystkich osób pracujących z dziećmi, w tym pracowników socjalnych, wychowawców, świadczeniodawców opieki zdrowotnej i personelu wspierającego rodziny, ma zasadnicze znaczenie dla powodzenia strategii mających na celu zapobieganie

rozdzieleniu rodzin;

Or. en

Poprawka 425
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17d. potępia wszelkie formy przemocy wobec dzieci oraz ich niegodziwego traktowania, wykorzystywania i zaniedbywania; wzywa państwa członkowskie do opracowania i wdrożenia zintegrowanych systemów zapobiegania i ochrony dzieci, zgodnie z zaleceniem Komisji z dnia 23 kwietnia 2024 r. w sprawie rozwoju i wzmocnienia zintegrowanych systemów ochrony dziecka w najlepszym interesie dziecka[1a]; apeluje, aby w strategiach walki z ubóstwem zwrócono szczególną uwagę na przemoc wśród dzieci, w tym przemoc w cyberprzestrzeni i nękania, zwłaszcza gdy ma ona podłoże społeczno-ekonomiczne i dotyka dzieci znajdujące się w trudnej sytuacji, z myślą o wymianie najlepszych praktyk w tej dziedzinie w celu wyeliminowania przemocy i nękania;

[1a] Dz.U. L, 2024/1238, 14.5.2024.

Or. en

Poprawka 426
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17e. podkreśla, że dzieci dotknięte ubóstwem i wykluczeniem społecznym borykają się z trudnościami w różnych sferach rozwoju; podkreśla w tym kontekście znaczenie podejścia wielosektorowego, w ramach którego wszystkie zainteresowane strony współpracują w celu opracowania zintegrowanej strategii identyfikacji trudności i zwalczania nierówności w dzieciństwie, przy zapewnieniu ochrony dzieci i usług wsparcia dla rodzin; podkreśla, że niektóre dzieci i ich rodziny dotknięte ubóstwem mogą potrzebować szczególnego wsparcia, na przykład ze strony logopedów, okulistów, psychologów, terapeutów zajęciowych i dietetyków; apeluje, aby w strategii na rzecz walki z ubóstwem aktywnie promowano partnerstwa między instytucjami oświatowymi, służbą zdrowia i służbami socjalnymi w celu ułatwienia dostępu do opieki i przekazywania informacji między służbami, co pozwoli poprawić mechanizmy zintegrowanego wsparcia i koordynacji dla dobra dzieci potrzebujących;

Or. en

Poprawka 427
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17f. wzywa państwa członkowskie do nadania swoim systemom ochrony socjalnej wymiaru ukierunkowanego na dzieci oraz do wzmocnienia tych systemów w drodze zapewnienia konkretnych świadczeń dla dzieci w potrzebie, aby wspierać ich rozwój i dobrostan, takich jak świadczenia na dziecko, posiłki w szkołach oraz programy redukcji kosztów

udziału w zajęciach kulturalnych, sportowych, rekreacyjnych i pozalekcyjnych;

Or. en

Poprawka 428
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 g (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17g. przypomina o unijnym celu, jakim jest przejście z opieki instytucjonalnej do opieki w społeczności lub w rodzinie; dostrzegają szansę, jaką oferuje strategia na rzecz walki z ubóstwem, na stworzenie powiązań z europejską gwarancją dla dzieci, w szczególności za pomocą środków wspierających grupę docelową dzieci przebywających w placówkach opiekuńczych; wzywa państwa członkowskie, aby maksymalnie wykorzystały środki z EFS+ oraz innych odpowiednich funduszy europejskich i krajowych w celu ukończenia procesu deinstytucjonalizacji, tak aby każde dziecko mogło żyć w środowisku rodzinnym lub społeczności lokalnej;

Or. en

Poprawka 429
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 17 h (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	17h. podkreśla potrzebę poprawy jakości usług z zakresu wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem, która umożliwi zagwarantowanie równych szans wszystkim dzieciom od najmłodszych lat; jest zdania, że strategia na rzecz walki z ubóstwem stanowi okazję do promowania poprawy jakości usług z zakresu wczesnej

edukacji i opieki nad dzieckiem w drodze zapewnienia odpowiednich zasobów finansowych i ludzkich, odpowiedniego szkolenia pedagogicznego dla personelu posiadającego specjalistyczną wiedzę w dziedzinie psychologii dziecięcej, usprawnienia systemów wczesnego ostrzegania oraz środków służących ocenie i ciągłemu podnoszeniu jakości pedagogicznej w celu zapewnienia wszechstronnego rozwoju dzieci; przypomina, że ze względu na utrzymujące się znaczne różnice w poziomie uczestnictwa zaleca się, aby państwa członkowskie wprowadziły ukierunkowane środki mające na celu zwiększenie udziału dzieci niepełnosprawnych[1b] i dzieci romskich[1c] we wczesnej edukacji i opiece nad dzieckiem; apeluje do państw członkowskich o ułatwienie dostępu do usług wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem, na przykład poprzez proaktywne informowanie rodziców o dostępnych miejscach, pomaganie rodzinom narażonym na zagrożenia w procedurach administracyjnych lub zapewnianie im wsparcia finansowego;

[1b] Dz.U. C 484 z 20.12.2022, s. 1.

[1c] Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego i Rady pt. „Unia równości: ramy strategiczne na rzecz równouprawnienia, włączenia społecznego i udziału Romów” (COM(2020) 620 final).

Or. en

Poprawka 430
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Śródtytuł 5

Projekt rezolucji	*Poprawka*
Właściwa koordynacja między	Właściwa koordynacja między

instytucjami ***i odpowiednie*** zasoby budżetowe	instytucjami***, odpowiednie zarządzanie i*** zasoby budżetowe

Or. en

Poprawka 431
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 18

Projekt rezolucji	*Poprawka*
18. ***uważa***, że powodzenie strategii będzie ***również*** zależało od ***prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji*** i ***działań***;	18. ***podkreśla***, że powodzenie strategii będzie zależało od ***podejścia intersekcjonalnego, odpowiedniego finansowania oraz skutecznej koordynacji pomiędzy wszystkimi poziomami zarządzania*** i ***organami decyzyjnymi zaangażowanymi w jej realizację; przypomina o konieczności kompleksowego włączenia strategii do wszystkich odpowiednich strategii politycznych Unii;***

Or. en

Poprawka 432
Idoia Mendia, Alicia Homs Ginel

Projekt rezolucji
Ustęp 18

Projekt rezolucji	*Poprawka*
18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań;	18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań***, w tym pomiędzy lokalnymi organami administracji; wzywa państwa członkowskie do finansowania tych podstawowych usług publicznych w sposób zapewniający ich dostępność i jakość;***

Or. en

Poprawka 433
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 18

Projekt rezolucji	*Poprawka*
18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań;	18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań; ***jak również od skutecznego włączenia jej do nadrzędnych ram polityki UE – takich jak europejski semestr, program na rzecz konkurencyjności, sprawiedliwa transformacja i ramy konwergencji społecznej – oraz od ustanowienia silnych i spójnych powiązań z Unią równości i towarzyszącymi jej strategiami, aby zapewnić spójność, skuteczność i długoterminową trwałość;***

Or. en

Poprawka 434
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 18

Projekt rezolucji	*Poprawka*
18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań;	18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań ***oraz od komplementarności strategii na rzecz walki z ubóstwem z innymi inicjatywami UE, takimi jak przygotowywany nowy plan działania w sprawie wdrażania Europejskiego filaru praw socjalnych***;

Or. en

Poprawka 435
Sérgio Humberto, Niels Geuking

Projekt rezolucji
Ustęp 18

Projekt rezolucji	*Poprawka*
18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań;	18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań***, a także w sektorze publicznym i prywatnym oraz w różnych obszarach sektorowych***;

Or. pt

Poprawka 436
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 18

Projekt rezolucji	*Poprawka*
18. uważa, że powodzenie strategii będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań;	18. uważa, że powodzenie strategii ***na rzecz walki z ubóstwem*** będzie również zależało od prawidłowej koordynacji na różnych poziomach podejmowania decyzji i działań;

Or. en

Poprawka 437
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek, Pál Szekeres, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 19 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	19a. zaleca, aby Komisja Europejska i państwa członkowskie promowały i finansowały szkolenia zawodowe jako skuteczny środek zwalczania ubóstwa;

Or. en

Poprawka 438
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek

Projekt rezolucji
Ustęp 19 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	19b. zaleca, aby Komisja i państwa członkowskie chroniły i promowały tradycyjne miejsca pracy z myślą o zwalczaniu ubóstwa osób wykonujących takie zawody;

Or. en

Poprawka 439
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Nikola Bartůšek, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 19 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	19c. wzywa Komisję Europejską do monitorowania poziomu ubóstwa w poszczególnych państwach członkowskich, co przełoży się na realistyczne statystyki;

Or. en

Poprawka 440
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 20

Projekt rezolucji	*Poprawka*
20. apeluje do Komisji, aby w strategii zawarła horyzontalną zasadę uwzględniania wpływu polityki sektorowej na ubóstwo, w tym obowiązkową analizę skutków ex ante;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 441
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 20

Projekt rezolucji	*Poprawka*
20. apeluje do Komisji, aby w strategii zawarła horyzontalną zasadę ***uwzględniania wpływu*** polityki ***sektorowej na ubóstwo***, w tym ***obowiązkową analizę*** skutków ***ex ante***;	20. apeluje do Komisji, aby w strategii zawarła horyzontalną zasadę ***nakładającą na wszystkie odpowiednie*** polityki ***sektorowe UE obowiązek przeprowadzania analizy skutków ex ante w zakresie ubóstwa i nierówności***, w tym ***poprzez systematyczne stosowanie ocen skutków w zakresie równości i praw człowieka (EQHRIA) oraz ocen*** skutków ***dystrybucyjnych (DIA)[1a], ze szczególnym uwzględnieniem wpływu na osoby najbardziej zagrożone wykluczeniem społecznym i skrajnym ubóstwem***;
	[1a] COM/2022/494 final

Or. en

Poprawka 442
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 20

Projekt rezolucji	*Poprawka*
20. apeluje do Komisji, aby w strategii zawarła horyzontalną zasadę uwzględniania wpływu polityki sektorowej na ubóstwo, w tym ***obowiązkową analizę*** skutków ***ex ante***;	20. apeluje do Komisji, aby w strategii zawarła horyzontalną zasadę uwzględniania wpływu ***odpowiedniej*** polityki sektorowej na ubóstwo, w tym ***przewidziała wzmocnienie komponentu oceny*** skutków ***w zakresie ubóstwa i nierówności w drodze bardziej systematycznego stosowania oceny skutków dystrybucyjnych***;

Or. en

Poprawka 443
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 20

Projekt rezolucji	*Poprawka*
20. apeluje do Komisji, aby w strategii zawarła horyzontalną zasadę uwzględniania wpływu polityki sektorowej na ubóstwo, w tym obowiązkową analizę skutków ex ante;	20. apeluje do Komisji, aby w strategii zawarła horyzontalną zasadę uwzględniania ***możliwego*** wpływu polityki sektorowej na ubóstwo, w tym obowiązkową analizę skutków ex ante;

Or. en

Poprawka 444
Liesbet Sommen, Martine Kemp

Projekt rezolucji
Ustęp 20 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	20a. podkreśla, zwracając szczególną uwagę na grupy najbardziej narażone na zagrożenia, potrzebę dalszego aktywnego skupiania się UE na trzech podstawowych filarach walki z bezdomnością, skrajnym

ubóstwem i wykluczeniem społecznym, a mianowicie: odpowiednim wsparciu finansowym, promowaniu wzajemnego uczenia się oraz systematycznym podejściu do rejestracji i monitorowania; podkreśla, że działania te mogą być skuteczne jedynie dzięki ścisłej współpracy z państwami członkowskimi UE, instytucjami Unii, władzami lokalnymi i regionalnymi oraz społeczeństwem obywatelskim, zwłaszcza za pośrednictwem europejskiej platformy zwalczania bezdomności (EPOCH) oraz w ramach deklaracji lizbońskiej;

Or. en

Poprawka 445
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 20 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	20a. wzywa do strategicznego uznania gospodarki usług opiekuńczych za filar zrównoważonego zatrudnienia i odporności społecznej; podkreśla, że inwestycje w opiekę nad dziećmi, opiekę nad osobami niepełnosprawnymi, opiekę długoterminową i domową mogą sprzyjać powstawaniu wysokiej jakości miejsc pracy, głównie dla kobiet, o lokalnym charakterze, a jednocześnie zaspokajać pilne potrzeby demograficzne i społeczne;

Or. en

Poprawka 446
Juan Carlos Girauta Vidal, Séverine Werbrouck, Rachel Blom

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. zaleca, aby w Komisji Europejskiej wyznaczono osobę odpowiedzialną za strategię, a także by każde państwo członkowskie wyznaczyło krajowego koordynatora i opracowało krajowy plan działania, angażując w jej realizację władze lokalne i regionalne oraz organizacje zaangażowane w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu;	***skreśla się***

Or. en

Poprawka 447
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. zaleca, aby w Komisji Europejskiej wyznaczono osobę odpowiedzialną za strategię, ***a także by każde państwo członkowskie wyznaczyło krajowego koordynatora*** i ***opracowało krajowy plan*** działania***, angażując w jej realizację władze lokalne i regionalne oraz organizacje zaangażowane w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu***;	21. zaleca, aby w Komisji Europejskiej wyznaczono osobę odpowiedzialną za strategię, ***jednocześnie umożliwiając podmiotom lokalnym przejęcie inicjatywy w opracowywaniu*** i ***wdrażaniu krajowych planów*** działania;

Or. en

Poprawka 448
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. zaleca, aby w Komisji Europejskiej wyznaczono osobę odpowiedzialną za strategię, a także ***by*** każde państwo	21. zaleca, aby w Komisji Europejskiej wyznaczono osobę odpowiedzialną za strategię, ***wspieraną przez specjalny zespół***

członkowskie wyznaczyło krajowego koordynatora i opracowało krajowy plan działania, angażując w ***jej*** realizację władze lokalne i regionalne oraz organizacje zaangażowane w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu;	***odpowiedzialny za nadzór nad wdrażaniem i koordynacją strategii UE na rzecz walki z ubóstwem oraz monitorowanie włączania celów strategii do innych strategii politycznych UE; podkreśla, że osoba ta musi dysponować środkami umożliwiającymi koordynację działań służących wdrożeniu strategii na szczeblu europejskim, krajowym, regionalnym i lokalnym oraz pomiędzy nimi, a także pełnić funkcję pojedynczego punktu kontaktowego dla społeczeństwa obywatelskiego i osób doświadczających ubóstwa; zaleca, aby*** każde państwo członkowskie wyznaczyło krajowego koordynatora i opracowało krajowy plan działania, angażując w realizację ***strategii*** władze lokalne i regionalne oraz organizacje zaangażowane w walkę z ubóstwem i zapobieganie mu;

Or. en

Poprawka 449
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. ***zaleca, aby*** w Komisji Europejskiej ***wyznaczono osobę odpowiedzialną za strategię***, ***a także by*** każde państwo członkowskie ***wyznaczyło*** krajowego koordynatora ***i opracowało krajowy plan*** działania, ***angażując w jej realizację władze lokalne*** i ***regionalne*** oraz ***organizacje zaangażowane*** w walkę z ubóstwem ***i zapobieganie mu***;	21. ***wzywa do powołania*** w Komisji Europejskiej ***grupy zadaniowej ds. likwidacji ubóstwa***, ***do której*** każde państwo członkowskie ***powinno wyznaczyć*** krajowego koordynatora***; podkreśla znaczenie wdrażania strategii przez państwa członkowskie poprzez krajowe plany*** działania ***na rzecz walki z ubóstwem***, ***z udziałem osób, które rzeczywiście doznały ubóstwa, władz lokalnych*** i ***regionalnych*** oraz ***organizacji zaangażowanych*** w walkę z ubóstwem;

Or. en

Poprawka 450
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 21

Projekt rezolucji	*Poprawka*
21. zaleca, aby w Komisji Europejskiej ***wyznaczono osobę*** odpowiedzialną za strategię, a ***także by*** każde państwo członkowskie wyznaczyło krajowego koordynatora i opracowało krajowy plan działania, angażując w jej realizację władze lokalne i regionalne oraz organizacje ***zaangażowane*** w ***walkę*** z ubóstwem i ***zapobieganie*** mu;	21. zaleca, aby w Komisji Europejskiej ***powołano grupę zadaniową*** odpowiedzialną za strategię, a każde państwo członkowskie wyznaczyło krajowego koordynatora i opracowało krajowy plan działania, angażując w jej realizację władze lokalne i regionalne***, partnerów społecznych*** oraz organizacje ***społeczeństwa obywatelskiego posiadające doświadczenie*** w ***walce*** z ubóstwem i ***zapobieganiu*** mu;

Or. en

Poprawka 451
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 21 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	21a. podkreśla potrzebę uwzględnienia w europejskim semestrze celów społecznych na równi z celami gospodarczymi; wzywa Komisję do pełnego wykorzystania zaleceń dla poszczególnych krajów do przyczynienia się do ograniczenia ubóstwa, wzmocnienia inwestycji społecznych, usług publicznych i systemów ochrony socjalnej, oceny wpływu polityki na dystrybucję dochodów oraz promowania progresywnego opodatkowania;

Or. en

Poprawka 452
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 21 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	21a. apeluje, aby strategia zawierała horyzontalną zasadę dotyczącą inwestowania w pracowników służb socjalnych i wspierania ich, w uznaniu ich kluczowej roli w zapobieganiu ubóstwu i zwalczaniu go oraz zapewnianiu ciągłości opieki i reintegracji społecznej;

Or. en

Poprawka 453
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 21 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	21b. wzywa do poprawy tablicy wskaźników społecznych w celu uwzględnienia 20 zasad określonych w Europejskim filarze praw socjalnych dzięki wprowadzeniu wskaźników odzwierciedlających tendencje i przyczyny ubóstwa, takie jak jakość zatrudnienia oraz ubóstwo pracujących, podział bogactwa, dostęp do usług publicznych, zasięg usług społecznych, przeciążenie wydatkami mieszkaniowymi, adekwatne emerytury, zdrowie psychiczne, dyskryminacja i bezrobocie;

Or. en

Poprawka 454
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 21 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	21c. przypomina, że wskaźnik zagrożenia ubóstwem lub wykluczeniem społecznym (wskaźnik AROPE) nie uwzględnia rzeczywistych przyczyn ubóstwa, w szczególności osób żyjących poza gospodarstwami domowymi, jakościowych aspektów ubóstwa i doświadczenia marginalizacji; podkreśla, że ubóstwo to coś więcej niż niewystarczające dochody lub deprywacja materialna; wzywa Komitet Ochrony Socjalnej do podjęcia współpracy z odpowiednimi zainteresowanymi stronami w celu aktualizacji miary statystycznej AROPE, tak aby rozszerzyć jej zakres o solidniejszą, bardziej szczegółową i wielowymiarową wizję ubóstwa i wykluczenia społecznego;

Or. en

Poprawka 455
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 21 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	21d. z zadowoleniem przyjmuje ustanowienie ram służących identyfikacji zagrożeń dla konwergencji społecznej w ramach europejskiego semestru oraz fakt, że wspólne sprawozdanie o zatrudnieniu na 2025 r. zawiera analizę dotyczącą poszczególnych krajów opartą na zasadach określonych w ramach konwergencji społecznej; wzywa Komisję, aby w nowych ramach strategii na rzecz walki z ubóstwem dalej rozwijała innowacyjne narzędzia analizy ilościowej i jakościowej, aby można je było optymalnie wykorzystać w przyszłych cyklach

europejskiego semestru;

Or. en

Poprawka 456
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 22

Projekt rezolucji	*Poprawka*
22. ***wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR***, ***FEAD*** i ***FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa***;	22. ***podkreśla konieczność ochrony i wzmocnienia polityki spójności, aby nadal wspierać spójność gospodarczą***, ***społeczną*** i ***terytorialną w Europie kolejnych wieloletnich ramach finansowych (WRF)***;

Or. en

Poprawka 457
Branislav Ondruš, Jan-Peter Warnke

Projekt rezolucji
Ustęp 22

Projekt rezolucji	*Poprawka*
22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR, FEAD i FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa;	22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR, FEAD i FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa; ***w związku z tym wzywa Komisję i państwa członkowskie do przyjęcia formalnych przepisów dotyczących obowiązkowego preferencyjnego traktowania inwestycji w projekty i rozwiązania nienastawione na zysk, takie jak w szczególności przedsiębiorstwa społeczne, spółdzielnie i podmioty publiczne; wzywa Komisję i państwa członkowskie do obowiązkowego wdrożenia zasad odpowiedzialności***

społecznej w dziedzinie zamówień publicznych i pomocy państwa;

Or. en

Poprawka 458
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 22

Projekt rezolucji	*Poprawka*
22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do ***lepszego wykorzystania*** EFS+, ***EFRR,*** FEAD i ***FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa***;	22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do ***znacznego zwiększenia i wydzielenia środków na wsparcie strategii politycznych przyczyniających się do wyeliminowania ubóstwa i zapewnienia ukierunkowanego wsparcia dla grup marginalizowanych i podatnych na zagrażania, z myślą o zapewnieniu spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej w całej Europie; podkreśla istotną rolę EFS+, w szczególności FEAD i europejskiej gwarancji dla dzieci, a także EFRR i FAMI w tym kontekście;***

Or. en

Poprawka 459
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 22

Projekt rezolucji	*Poprawka*
22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR, FEAD i FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa;	22. ***podkreśla, że strategia na rzecz walki z ubóstwem przyniesie rezultaty jedynie wtedy, gdy będzie jej towarzyszyło odpowiednie finansowanie na szczeblu europejskim i krajowym;*** wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego

wykorzystania EFS+, EFRR, FEAD***,*** ***CERV*** i FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa; ***podkreśla znaczenie optymalizacji wykorzystania funduszy UE, w tym Instrumentu na rzecz Odbudowy i Zwiększenia Odporności (RRF), w celu finansowania konkretnych środków przeciwdziałających ubóstwu, takich jak przystępne cenowo i energooszczędne mieszkania, dostęp do wysokiej jakości wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem, dostępny transport publiczny oraz ukierunkowane wsparcie energetyczne dla gospodarstw domowych o niskich dochodach; wzywa ponadto Komisję Europejską do utrzymania w następnych wieloletnich ramach finansowych tematycznego warunku podstawowego dotyczącego funduszy UE, który umożliwia ustanowienie krajowych ram strategicznych polityki na rzecz włączenia społecznego i ograniczenia ubóstwa;***

Or. en

Poprawka 460
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 22

Projekt rezolucji	*Poprawka*
22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR***,*** ***FEAD*** i ***FAMI***, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa;	22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR i ***FEAD***, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do wyeliminowania ubóstwa;

Or. en

Poprawka 461
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty

Projekt rezolucji
Ustęp 22

Projekt rezolucji	*Poprawka*
22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR, FEAD i FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do ***wyeliminowania ubóstwa***;	22. wzywa do wzmocnienia kolejnych wieloletnich ram finansowych (WRF) oraz do lepszego wykorzystania EFS+, EFRR, FEAD i FAMI, tak aby wesprzeć strategie polityczne przyczyniające się do ***położenia kresu ubóstwu***;

Or. en

Poprawka 462
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 22 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22a. przypomina o tematycznych warunkach podstawowych mających zastosowanie do EFRR, EFS+ i Funduszu Spójności, określonych w załączniku IV do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1060 ustanawiającego wspólne przepisy dotyczące tych funduszy, w szczególności o warunku podstawowym 4.4. zatytułowanym „Krajowe ramy strategiczne polityki na rzecz włączenia społecznego i ograniczenia ubóstwa”; podkreśla znaczenie powiązania strategii i jej finansowania z wcześniej określonymi celami szczegółowymi, a mianowicie: 1) w przypadku EFRR, wspieraniem włączenia społeczno-gospodarczego społeczności marginalizowanych, gospodarstw domowych o niskich dochodach oraz grup w niekorzystnej sytuacji, w tym osób o specjalnych potrzebach, dzięki zintegrowanym działaniom obejmującym usługi mieszkaniowe i usługi społeczne; 2) w przypadku EFS+ – wspieraniem aktywnego włączenia społecznego w celu

promowania równych szans, niedyskryminacji i aktywnego uczestnictwa oraz poprawy szans na zatrudnienie, w szczególności dla grup w niekorzystnej sytuacji; wzywa Komisję, Parlament Europejski i Radę do zapewnienia, aby wspólne przepisy dotyczące EFRR i EFS+ lepiej odzwierciedlały te cele szczegółowe oraz do uwzględnienia wyraźnego powiązania ze strategią w kolejnych wieloletnich ramach finansowych;

Or. pt

Poprawka 463
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 22 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22a. podkreśla pozytywną rolę funduszy europejskich w finansowaniu innowacyjnych projektów mających na celu walkę z ubóstwem i wykluczeniem społecznym oraz fakt, że kontynuacja tego finansowania ma zasadnicze znaczenie dla przyciągnięcia większych środków krajowych z przeznaczeniem na finansowanie koncepcji, które okazały się skuteczne; wzywa do priorytetowego traktowania w budżecie UE inwestycji mających na celu postęp społeczny oraz zmniejszenie ubóstwa i nierówności, przy czym Europejski Fundusz Społeczny Plus (EFS+) należy wykorzystać jako odrębny fundusz przeznaczony na wspieranie włączenia społecznego; podkreśla znaczenie utrzymania specjalnych środków finansowych przeznaczonych dla grup w największym stopniu defaworyzowanych; wzywa ponadto Komisję do rozważenia większego uproszczenia dostępu do funduszy UE dla organizacji nienastawionych na zysk, których celem jest walka z ubóstwem i

wykluczeniem społecznym, a także do zwiększenia stopy współfinansowania projektów w tej dziedzinie;

Or. en

Poprawka 464
João Oliveira, Marie Toussaint, Marit Maij, Pasquale Tridico, Hristo Petrov, Estrella Galán, Pernando Barrena Arza, Giorgos Georgiou, Lynn Boylan, Leila Chaibi, Damien Carême, Anthony Smith, Vicent Marzà Ibáñez, Marina Mesure, Sirpa Pietikäinen, Dario Tamburrano, Murielle Laurent, Eric Sargiacomo, Cecilia Strada

Projekt rezolucji
Ustęp 22 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22a. podkreśla, że europejska gwarancja dla dzieci jest kluczowym instrumentem w walce z ubóstwem i wykluczeniem społecznym dzieci; podkreśla znaczenie pełnego i terminowego jej wdrożenia przez państwa członkowskie w celu zapewnienia dostępu do skutecznej i bezpłatnej opieki zdrowotnej, edukacji, wczesnej edukacji i opieki nad dzieckiem oraz efektywnego dostępu do odpowiednich warunków mieszkaniowych i zdrowego żywienia dla wszystkich potrzebujących dzieci;

Or. en

Poprawka 465
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 22 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22a. zaznacza, że Europejski Fundusz Społeczny Plus (EFS+) jest podstawowym instrumentem finansowym UE służącym wspieraniu włączenia społecznego i

zwalczaniu ubóstwa; wzywa Komisję i państwa członkowskie do zapewnienia w ramach EFS+ na okres po 2027 r., aby znaczna część środków z tego funduszu została przeznaczona w pierwszej kolejności na te cele; podkreśla znaczenie ukierunkowania finansowania na grupy w największym stopniu defaworyzowane;

Or. en

Poprawka 466
András Tivadar Kulja

Projekt rezolucji
Ustęp 22 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22a. wzywa Komisję i państwa członkowskie do zapewnienia, aby inwestycje w ramach mechanizmu sprawiedliwej transformacji i innych funduszy związanych z klimatem były zgodne z celami walki z ubóstwem oraz aby priorytetowo uwzględniać w ich ramach projekty przyczyniające się do tworzenia zielonych miejsc pracy, wspierające lokalne usługi społeczne oraz zaspokajające potrzeby grup i regionów znajdujących się w trudnej sytuacji;

Or. en

Poprawka 467
Niels Geuking, Romana Tomc, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Ustęp 22 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22a. wzywa Komisję do uproszczenia wdrażania europejskich mechanizmów finansowania, a także dostępu do funduszy europejskich i informacji na ich

temat na szczeblu lokalnym, aby poprawić wykorzystanie tych funduszy w państwach członkowskich;

Or. en

Poprawka 468
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 22 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22b. podkreśla, że żadne fundusze UE nie powinny być wykorzystywane do utrwalania segregacji przestrzennej lub wykluczenia grup zmarginalizowanych, takich jak Romowie, z wyjątkiem inwestycji w ośrodki pilnej opieki medycznej, które mają zasadnicze znaczenie dla zdrowia i dobrostanu dzieci i ich rodzin;

Or. en

Poprawka 469
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 22 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22c. podkreśla, że finansowanie unijne nie powinno być przeznaczane na placówki instytucjonalne lub oddzielne miejsca zamieszkania, ani bezpośrednio, ani pośrednio, zwłaszcza na ich budowę i inne działania, które utrwalałyby instytucjonalizację osób z niepełnosprawnościami w zakresie wykraczającym poza to, co jest absolutnie konieczne; wzywa Komisję, aby w nadchodzących wieloletnich ramach finansowych oraz odpowiednich

programach sektorowych i instrumentach finansowania utrzymała tematyczny warunek podstawowy dotyczący środków na rzecz przejścia od opieki instytucjonalnej do opieki rodzinnej i świadczonej na poziomie społeczności lokalnych; ponadto wzywa Komisję do wzmocnienia mechanizmów monitorowania i składania skarg, aby zapewnić, że finansowanie unijne nie przyczynia się do utrwalania instytucjonalizacji lub segregacji osób z niepełnosprawnościami w stopniu wykraczającym poza to, co jest absolutnie konieczne, oraz aby wymagać od instytucji zarządzających pełnej zgodności z Konwencją ONZ o prawach osób niepełnosprawnych i prawodawstwem UE; ponadto wzywa państwa członkowskie do przekierowania inwestycji i zasobów z placówek instytucjonalnych na opiekę świadczoną na poziomie społeczności lokalnych i wsparcie dla osób z niepełnosprawnościami;

Or. en

Poprawka 470
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 22 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	22d. z zadowoleniem przyjmuje fakt, że krajowe średniookresowe plany budżetowo-strukturalne, opracowane zgodnie z nowymi ramami zarządzania gospodarczego, muszą zawierać wyjaśnienia, w jaki sposób realizacja reform i inwestycji przyczyni się do zwiększenia odporności społecznej i gospodarczej, w tym do realizacji Europejskiego filaru praw socjalnych, w ramach wspólnych priorytetów Unii; podkreśla możliwość przedłużenia okresu

korekt budżetowych z 4 do 7 lat, aby zapewnić większą elastyczność w realizacji reform i inwestycji wzmacniających odporność społeczną i usprawniających walkę z ubóstwem, pod warunkiem że wszystkie reformy i inwestycje są wystarczająco szczegółowe, przewidują koncentrację działań na wstępie, są ujęte w ramach czasowych i weryfikowalne;

Or. en

Poprawka 471
Martine Kemp, Liesbet Sommen, Regina Doherty, Sérgio Humberto

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu ***w wysokości co najmniej 20 mld euro***; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.	23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.

Or. en

Poprawka 472
Séverine Werbrouck, Juan Carlos Girauta Vidal

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w ***wysokości co najmniej 20 mld euro***; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.	23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w ***odpowiedniej wysokości***; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.

Or. fr

Poprawka 473
Aodhán Ó Ríordáin, Marit Maij, Isilda Gomes, Vilija Blinkevičiūtė, Idoia Mendia, Marc Angel, Alicia Homs Ginel, Romana Jerković, Cecilia Strada, Evelyn Regner

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+**.**	23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF ***i jego realizację*** w ramach EFS+***, z wiążącym obowiązkiem każdego państwa członkowskiego przeznaczenia co najmniej 5 % krajowej alokacji EFS+ na walkę z ubóstwem dzieci;***

Or. en

Poprawka 474
Georgiana Teodorescu

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.	23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro; ***zwraca się o zwiększenie środków finansowych w ramach innych odpowiednich funduszy przeznaczonych konkretnie na włączenie edukacyjne i walkę z przedwczesnym kończeniem nauki przez dzieci;*** nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.

Or. en

Poprawka 475
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. ***przypomina***, ***że należy pilnie zwiększyć finansowanie*** gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+**.**	23. ***z zadowoleniem przyjmuje zapowiedź wzmocnienia europejskiej gwarancji dla dzieci, która pozostaje głównym instrumentem UE w walce z ubóstwem dzieci; ponownie apeluje o pilne zwiększenie finansowania*** gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro***, aby sprostać narastającemu wyzwaniu, jakim jest ubóstwo i wykluczenie społeczne dzieci***; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+***; podkreśla, że ta inwestycja w następne pokolenia, oprócz zapewnienia dobrostanu dzieci, jest opłacalną inwestycją, która pozwoli uniknąć przyszłych kosztów społecznych[1a];***
	[1a] Clarke, C. i in. (2022), "The economic costs of childhood socio-economic disadvantage in European OECD countries" [„Gospodarczy koszt niekorzystnej sytuacji społeczno-gospodarczej w dzieciństwie w państwach OECD w Europie"], OECD Papers on Well-being and Inequalities, nr 9, OECD Publishing, Paryż, https://doi.org/10.1787/8c0c66b9-en.

Or. en

Poprawka 476
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 23

Projekt rezolucji	*Poprawka*
23. przypomina, że należy pilnie zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.	23. przypomina, że należy pilnie ***wzmocnić i*** zwiększyć finansowanie gwarancji dla dzieci za pomocą specjalnego budżetu w wysokości co najmniej 20 mld euro; nalega na włączenie tego specjalnego budżetu do przyszłych WRF w ramach EFS+.

Or. en

Poprawka 477
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 23 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23a. ponownie wzywa Komisję do uważnego monitorowania wdrażania gwarancji dla dzieci we wszystkich państwach członkowskich w ramach europejskiego semestru i zaleceń dla poszczególnych krajów; uważa, że zalecenia dla poszczególnych krajów powinny odzwierciedlać zgodność budżetu państw członkowskich z minimalnym wymogiem przydziału środków na zwalczanie ubóstwa dzieci określonym w rozporządzeniu w sprawie EFS+; podkreśla, że minimalna kwota przeznaczona na walkę z ubóstwem dzieci okazała się niezbędna do wsparcia dzieci w potrzebie, ale nie jest wystarczająca w świetle wzrostu ubóstwa dzieci w UE; wzywa w związku z tym Komisję Europejską do przewidzenia w kolejnych wieloletnich ramach finansowych warunku, aby wszystkie państwa członkowskie przeznaczyły co najmniej 5 % środków na walkę z ubóstwem dzieci, a państwa członkowskie, w których wskaźnik ubóstwa dzieci według AROPE

przekracza średnią UE, przyjęły bardziej ambitny cel w wysokości co najmniej 10 %;

Or. en

Poprawka 478
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 23 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23a. wzywa Komisję do udostępnienia wszystkich dostępnych zasobów, w tym EFS+, REACT-EU i RRF, oraz wzywa państwa członkowskie do pełnego wykorzystania tych zasobów w celu skutecznego wdrożenia gwarancji dla dzieci; podkreśla, że środki te powinny być wykorzystywane w sposób przejrzysty, a organizacje społeczne i inne zainteresowane strony muszą być zaangażowane w planowanie, wdrażanie i ocenę; ponawia swój apel do państw członkowskich o przeznaczenie co najmniej 5 % środków z EFS+ na konkretne projekty i inwestycje strukturalne mające na celu zwalczanie ubóstwa dzieci, przy czym 10 % tych środków powinno zostać przeznaczone dla państw członkowskich, w których poziom ubóstwa dzieci i wykluczenia społecznego przekracza średnią UE; podkreśla, że próg ten stanowi jedynie minimum i zachęca państwa członkowskie do wykorzystania większej części środków EFS+ na walkę z ubóstwem dzieci;

Or. pt

Poprawka 479
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 23 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23a. wzywa do stosowania zasady uwzględniania aspektu płci w kolejnych wieloletnich ramach finansowych jako środka służącego zapewnieniu, aby budżet UE odzwierciedlał zobowiązania wynikające z traktatów;

Or. en

Poprawka 480
Villy Søvndal
w imieniu grupy Verts/ALE

Projekt rezolucji
Ustęp 23 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23b. podkreśla, że energia i transport, obok innych elementów, są usługami kluczowymi, do których wszyscy powinni mieć dostęp, oraz że UE i państwa członkowskie muszą dołożyć wszelkich starań, aby zwalczać ubóstwo energetyczne i transportowe. przypomina, że Społeczny Fundusz Klimatyczny jest pierwszym w historii budżetem UE przeznaczonym na walkę z ubóstwem energetycznym i transportowym. apeluje zatem, aby zwrócić szczególną uwagę na plany społeczno-klimatyczne, które poszczególne państwa członkowskie są zobowiązane opracować i wdrożyć w ramach Społecznego Funduszu Klimatycznego, a zwłaszcza o uwzględnienie w nich aktywnego zaangażowania osób znajdujących się w trudnej sytuacji, tak aby wsparcie skutecznie dotarło do osób najbardziej potrzebujących;

Or. en

Poprawka 481
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 23 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23b. podkreśla, że zarządzanie funduszami UE jest skomplikowane, co utrudnia dostęp do nich organizacjom dysponującym mniejszymi zasobami technicznymi; podkreśla potrzebę uproszczenia procedur umożliwiających beneficjentom końcowym dostęp do tych funduszy oraz przeszkolenia pracowników odpowiednich organów publicznych; podkreśla, że zgodnie z rozporządzeniem w sprawie EFS+ stopa dofinansowania na rzecz osób najbardziej potrzebujących musi wynosić 90 %, co powinno ułatwić dostęp do tego finansowania dla programów i działań mających na celu pomoc tym grupom ludności w wyjściu z ubóstwa;

Or. pt

Poprawka 482
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 23 b (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23b. wzywa Komisję, mając na uwadze wysoki poziom ubóstwa dzieci w krajach kandydujących do członkostwa w Unii Europejskiej, do przeznaczenia specjalnych środków finansowych na rozwój europejskiej gwarancji dla dzieci w ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej na okres po 2027 r.;

Or. en

Poprawka 483
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 23 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23c. z zadowoleniem przyjmuje niedawną aktualizację unijnych ram monitorowania gwarancji dla dzieci[1a] oraz wprowadzenie nowych wskaźników mających na celu poprawę skuteczności monitorowania postępów we wdrażaniu tego instrumentu w państwach członkowskich; podkreśla istotną rolę systemów gromadzenia danych i monitorowania z punktu widzenia rozumienia trudności, z jakimi borykają się dzieci podatne na zagrożenia, oraz umożliwienia dostosowania interwencji i alokacji zasobów; wzywa Komitet Ochrony Socjalnej do kontynuowania prac nad udoskonaleniem ram monitorowania w celu utrzymania ich adekwatności i wypełnienia pozostałych luk w danych, a państwa członkowskie do korzystania z tych wspólnych ram monitorowania, z uwzględnieniem dostosowania ich do specyficznych uwarunkowań dotyczących ubóstwa dzieci w poszczególnych państwach członkowskich;
	[1a] Komisja Europejska, https://employment-social-affairs.ec.europa.eu/news/eu-framework-monitoring-implementation-european-child-guarantee-has-been-updated-2025-06-02_en.

Or. en

Poprawka 484
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 23 c (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23c. wzywa Komisję Europejską do powstrzymania się od zachęcania do cięć wydatków na usługi społeczne i systemy ochrony socjalnej w zaleceniach dla poszczególnych krajów opracowanych w ramach europejskiego semestru; wzywa Komisję do wyłączenia inwestycji społecznych w ramach strategii ograniczania ubóstwa z obliczeń deficytu i długu, uznając ich efekt mnożnikowy i wkład w realizację celu, jakim jest eliminacja ubóstwa;

Or. pt

Poprawka 485
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 23 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23d. zaleca zapewnienie odpowiedniej koordynacji i powiązania między strategią a gwarancją dla dzieci, której wkład w walkę z ubóstwem dzieci w UE strategia powinna wzmocnić; sugeruje ponadto utworzenie platformy wymiany wiedzy i dobrych praktyk między osobami odpowiedzialnymi za te dwa instrumenty na różnych szczeblach działania;

Or. pt

Poprawka 486
Hristo Petrov

Projekt rezolucji
Ustęp 23 d (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23d. podkreśla, że ważne jest wzmocnienie na każdym szczeblu mechanizmów zapewniających znaczący, bezpieczny i integracyjny udział dzieci, rodzin i opiekunów, w szczególności znajdujących się w trudnej sytuacji, w opracowywaniu, wdrażaniu, monitorowaniu i ocenie polityk publicznych dotyczących dzieci;

Or. en

Poprawka 487
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 23 e (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23e. uważa, że w okresie po 2027 r. należy znacznie zwiększyć udział polityki spójności w całkowitym budżecie UE, ponieważ Fundusz Spójności i fundusze strukturalne powinny odgrywać istotną rolę w zwalczaniu asymetrii między państwami członkowskimi i w ich obrębie; uważa, że w świetle rosnących kosztów utrzymania i znacznego wpływu tego zjawiska na życie pracowników i rodzin, rosnących nierówności i niesprawiedliwości społecznej, a także utrzymującego się wysokiego poziomu ubóstwa i wykluczenia społecznego, w kolejnych wieloletnich ramach finansowych należy przeznaczyć znacznie więcej środków na Europejski Fundusz Społeczny Plus, aby pomóc państwom członkowskim w sprostaniu tym wyzwaniom;

Or. pt

Poprawka 488
João Oliveira

Projekt rezolucji
Ustęp 23 f (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	23f. wyraża ubolewanie z powodu zamiaru przeznaczenia, w ramach proponowanej przez Komisję oceny śródokresowej, środków z EFS+ na wydatki wojskowe, w szczególności na mobilność wojskową; uznaje tę ocenę za sprzeczną z celami spójności społecznej i gospodarczej, w tym z celem eliminacji ubóstwa;

Or. pt